

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

PicoPix

PPX3614



CZ Návod k obsluze

PHILIPS

Obsah

Přehled	3	7 Přehrávání médií	23
Vážený zákazníku,	3	Promítání videa	23
K tomuto návodu k obsluze	3	Promítání fotografií	24
Obsah balení	3	Přehrávání hudby	25
Význačné vlastnosti výrobku	3	Kancelářská projekce (YOZO Office)	26
1 Obecné bezpečnostní pokyny.....	4	Správa souborů	26
Umístění přístroje	4	8 Příjem digitální televize	28
Opravy	4	Připojení antény	28
Napájení	5	První sledování	29
Bezdrátová síť (WLAN)	5	Příjem televize	30
2 Přehled.....	6	9 Android.....	31
Horní část přístroje	6	Vyvolání systému Android	31
Spodní část přístroje	6	Opuštění systému Android	31
Náhled stránky	6	Obnovení systému Android	31
Pico Station	7	Instalace aplikací pro systém Android	31
Touchpad / gesta	8	Nastavení režimu prohlížeče	33
Dálkové ovládání	10	10 Nastavení.....	35
Přehled menu funkcí	11	Přehled menu funkcí	35
Symboly na stavovém řádku	11	11 Servis	37
3 První uvedení do provozu	12	Pokyny k péči o baterii	37
Umístění přístroje	12	Nabíjení baterie po úplném vybití	37
Připojení síťového zdroje / nabíjení baterie	12	Čištění	38
Vložení nebo výměna baterií dálkového ovládání	12	Přístroj je přehřátý	38
Používání dálkového ovládání	13	Aktualizace firmwaru pomocí paměťové karty	38
První instalace	14	Problémy / řešení	39
4 Připojení k přehrávajicímu zařízení. 15		12 Dodatek	41
Připojení na přístroje s HDMI výstupem	15	Technická data	41
Připojení k zařízení iPhone/iPad/iPod	15	Příslušenství	41
Připojení k chytrému telefonu (smartphonu)	15		
Připojení na počítač (VGA)	16		
Připojení s audio/video (CVBS) adaptérovým kabelem	16		
Následně s Component-Video (YPbPr/YUV) kabelem	17		
Přímé připojení projektoru do WLAN (WiFi Streaming)	17		
Připojení sluchátek	18		
5 Paměťové médium.....	19		
Vložení paměťové karty	19		
Připojení USB paměťového média	19		
Připojení k počítači (USB)	19		
6 Bezdrátová síť (WLAN)	21		
Zapnutí a vypnutí provozu v bezdrátové síti (WLAN)	21		
Nastavení bezdrátové sítě (WLAN)	21		
Nastavení bezdrátové sítě (WLAN) pomocí průvodce	22		
Digital Living Network Alliance (DLNA)	22		

Přehled

Vážený zákazníku,

děkujeme, že jste se rozhodl pro náš Pocket projektor. Mnoho radostí s Vaším přístrojem a jeho mnohostrannými funkcemi!

K tomuto návodu k obsluze

Dle instrukcí k instalaci na následujících stránkách uvedete Váš přístroj snadno a rychle do provozu. Podrobnější popisy najdete v následujících kapitolách tohoto návodu k obsluze.

Přečtěte si pozorně tento návod k obsluze. K zajištění bezproblémového provozu Vašeho přístroje respektujte především bezpečnostní pokyny. Výrobce neručí za následky nedodržování těchto upozornění.

Používané symboly

Upozornění



Tipy a triky

S tímto symbolem jsou označeny tipy, s jejichž pomocí budete Váš přístroj používat efektivněji a jednodušeji.

POZOR!



Poškození přístroje a ztráta dat!

Tento symbol varuje před poškozením přístroje a možnou ztrátou dat. Tyto škody mohou vzniknout nesprávnou manipulací.

NEBEZPEČÍ!

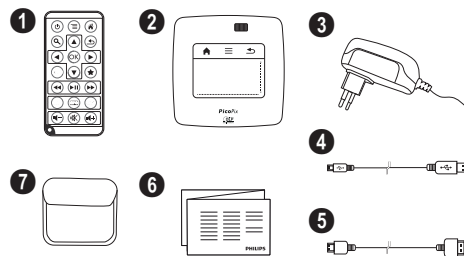


Nebezpečí pro osoby!

Tento symbol varuje před nebezpečími pro osoby. Při nesprávném používání přístroje může dojít k věcným škodám nebo újmě na zdraví.

Obsah balení

- 1 – Dálkové ovládání
- 2 – PicoPix projektor
- 3 – Síťový zdroj
- 4 – Kabel USB
- 5 – Kabel HDMI
- 6 – Rychlý přehled
- 7 – Brašna



Význačné vlastnosti výrobku

Připojení na přístroje s HDMI výstupem

Projektor můžete propojit se stolním nebo přenosným počítačem prostřednictvím kabelu HDMI / mini-HDMI (viz také kapitola Připojení k přehrávajicímu zařízení, strana 15).

Projektor můžete připojit přímo k síti WLAN (WiFi Streaming)

Software PicoPixWlink Vám umožní propojit projektor se stolním nebo přenosným počítačem bezdrátovou sítí. Přitom musí být oba přístroje připojeny ke stejné bezdrátové síti (viz také kapitola Přímé připojení projektoru do WLAN (WiFi Streaming), strana 17).

Kancelářská projekce (YOZO Office)

Funkce YOZO Office Vám umožní zobrazování dokumentů (viz také kapitola Kancelářská projekce (YOZO Office), strana 26).

I Obecné bezpečnostní pokyny

Neprovádějte žádná nastavení a změny, které nejsou popsány v návodu k obsluze. Při nesprávném používání přístroje může dojít k věcným škodám, újmě na zdraví, k poškození přístroje nebo ke ztrátám dat. Dbejte na všechna daná upozornění a bezpečnostní pokyny.

Umístění přístroje

Přístroj je určen výhradně k vnitřnímu použití. Přístroj musí být umístěn na stabilním a rovném povrchu. Všechny kabely pokládejte tak, aby přes ně nemohl nikdo zakopnout, zranit se nebo poškodit přístroj.

Nezapojujte přístroj ve vlhkých místnostech. Nikdy se nedotýkejte jak síťové zásuvky, tak ani síťového propojení mokryma rukama.

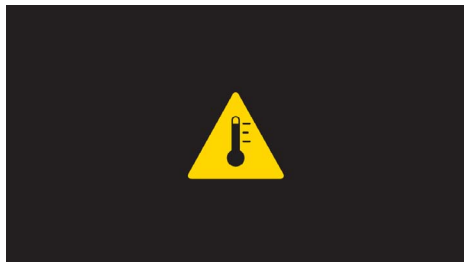
Přístroj musí být dostatečně větrán a nesmí být zakryt. Neinstalujte Váš přístroj v uzavřených vitrínách nebo skříních.

Nepokládejte přístroj na měkké podložky, jako deky nebo koberce, a nezakrývejte větrací otvory. Jinak se může přístroj přehřát a začít hořet.

Chraňte přístroj před přímým sluncem, žářem, velkými změnami teplot a vlhkostí. Neumísťujte přístroj v blízkosti topení a klimatizací. Respektujte údaje o teplotě a vlhkosti vzduchu uvedené v technických datech.

Když je přístroj delší dobu v provozu, jeho povrch se zahřeje a na promítnutém obraze se objeví varovný symbol (viz také kapitola Symboly na stavovém řádku, strana 11). Přístroj se chová následovně:

- 1 Ventilátor se přepne na nejvyšší výkon.
- 2 Při maximálním stupni jasu se zobrazí symbol přehřátí a přístroj se automaticky přepne na nejnižší jas.
- 3 Při minimálním stupni jasu se uprostřed zobrazí na tři vteřiny symbol přehřátí. Následně se přístroj automaticky vypne.



Po ochlazení přístroje můžete pokračovat v promítání.

Do přístroje se nesmí dostat žádné kapaliny. Pokud dojde k vniknutí kapalin nebo cizích těles do přístroje, vypněte jej, odpojte od sítě a nechte překontrolovat v autorizovaném servisním středisku.

S přístrojem zacházejte vždy starostlivě. Nedotýkejte se čočky objektivu. Nikdy nepokládejte na přístroj nebo síťový kabel těžké nebo ostré předměty.

Pokud se přístroj příliš zahřeje nebo se z něho kouří, okamžitě jej vypněte a vytáhněte ze zásuvky. Nechte Váš přístroj překontrolovat v technickém servisním středisku. Abyste zabránili vzniku a šíření požáru, neinstalujte přístroj v blízkosti otevřeného ohně.

Za následujících okolností může dojít uvnitř přístroje ke srážení vlhkosti, což vede následně k chybné funkci:

- po přenesení přístroje ze studeného do teplého prostoru;
- po vypnutí chladného prostoru;
- při přechovávání/umístění ve vlhkém prostoru.

Abyste zabránili srážení vlhkosti, postupujte podle následujících:

- 1 Před přenesením do prostoru s odlišnou teplotou uzavřete přístroj do plastového sáčku až do vyrovnání teplot.
- 2 Před vyjmutím přístroje ze sáčku vyčkejte jednu až dvě hodiny.

Zařízení nepoužívejte v příliš prašném prostředí. Prachové částice a ostatní cizí tělíska mohou způsobit poškození přístroje.

Nevystavujte přístroj extrémním otřesům. Může dojít k poškození vnitřních součástí.

Nedovolte dětem jakoukoliv manipulaci s přístrojem bez dohledu. Balicí fólie se nesmí dostat do rukou dětí.

Opravy

Neprovádějte na přístroji žádné opravy. Nesprávný servis může vést ke zranění nebo poškození přístroje. Opravu Vašeho přístroje svěřte výhradně autorizovanému servisnímu středisku.

Detailní informace o autorizovaných servisech si prosím vyhledejte v záručním listu.

Neodstraňujte typový štítek z Vašeho přístroje; ztratíte tím nárok na záruku.

Napájení

Používejte pouze přiložený síťový zdroj (viz Příloha / Technická data). Zkontrolujte, zda napájecí napětí vašeho síťového zdroje odpovídá napětí v síti v místě instalace. Veškeré součásti odpovídají napětí uvedenému na přístroji.

Kapacita baterie se s časem snižuje. Pracuje-li přístroj pouze ze síťového zdroje, je baterie vadná. Náhradní baterii získáte v autorizovaném servisním středisku.

Nepokoušejte se sami o výměnu baterie. Nesprávné zacházení s baterií nebo použití nesprávného typu baterie může způsobit poškození zařízení nebo způsobit zranění.

NEBEZPEČÍ!



Při použití nesprávného typu baterie hrozí nebezpečí výbuchu

Nepokoušejte se sami o výměnu baterie.

Při použití nesprávného typu baterie hrozí nebezpečí výbuchu.

Před vytažením síťového zdroje ze zásuvky vypněte přístroj vypínačem.

Před čištěním povrchu přístroje ho vypněte a odpojte od sítě. Používejte měkký, chloupy nepouštějící hadřík. Nepoužívejte v žádném případě tekuté, plynné nebo snadno vznětlivé čisticí prostředky (spreje, brusné pasty, leštidla, alkohol). Zabraňte vniknutí jakékoliv vlhkosti dovnitř přístroje.

NEBEZPEČÍ!



Vysoce výkonná LED

Tento přístroj je vybaven vysoce výkonnou LED (Light Emitting Diode), vydávající velmi jasné světlo. Nedívejte se přímo do objektivu projektoru. Jinak hrozí podráždění nebo poškození zraku.

NEBEZPEČÍ!



Nebezpečí poškození sluchu!

Nepoužívejte přístroj delší čas s velmi zesíleným zvukem – zvláště při používání sluchátek. Jinak může dojít k poškození sluchu.

Bezdrátová síť (WLAN)

Radiové signály vyzařované přístrojem mohou rušivě ovlivňovat funkci zabezpečovacích zařízení, lékařských přístrojů nebo jiných citlivých zařízení. V blízkosti takových zařízení dbejte případných předpisů upravujících (či omezujících) používání další techniky.

Vysokofrekvenční vyzařování vznikající za provozu přístroje může ovlivnit činnost nedostatečně odstíněných lékařských přístrojů včetně sluchadel nebo kardiostimulátorů. Obratťe se na lékaře nebo na výrobce příslušného lékařského přístroje s dotazem, zda je stínění proti vysokofrekvenčnímu vyzařování dostatečné.

2 Přehled

Horní část přístroje

❶ – Touchpad pro pohyb v nabídkách a ovládání kurzoru myši (viz také kapitola Touchpad / gesta, strana 8)

❷ – Stavový řádek s LED

Modrá: Přístroj je zapnutý / Přístroj je v pohotovostním režimu

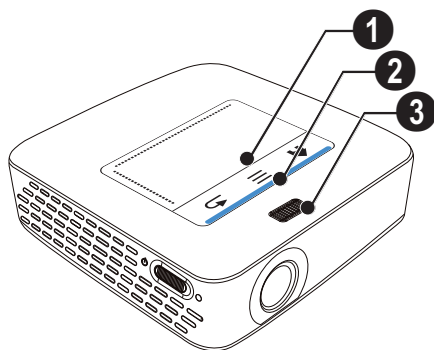
Vypnuto: Přístroj je vypnutý

❸ – Nastavovací kolečko pro zaostření obrazu.

Upozornění



Zohledněte, že by vzdálenost k projekční ploše měla činit minimálně 0,5 metru a maximálně 5 metrů. Pokud je Pocket projektor umístěn mimo tento rozsah, není možné zaostřit obraz. Otáčejte proto nastavovacím kolečkem opatrně, aby nedošlo k poškození objektivu.

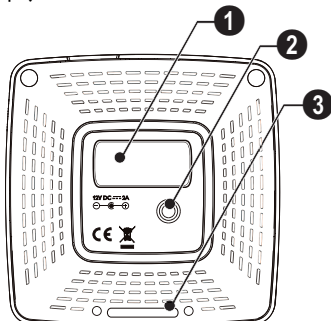


Spodní část přístroje

❶ – Konektor pro Pico Station

❷ – Závít pro stativ

❸ – Připojení k Pico Station



Náhled stránky

❶ – Otvor pro reset

Pocket projektor přestal reagovat nebo se zhroutil: zasuňte do otvoru pro reset tenký špičatý předmět. Vyvoláte tím hardwarový reset.

❷ – Kontrola stavu baterie

Kontrola nabíjení při připojení síťového zdroje:

Červená: Nabíjení baterie

Zelená: Baterie nabitá

❸ – Vypínač

❹ A/V – Konektor A/V pro přehrávací zařízení

❺ – Přijímač signálu dálkového ovládání

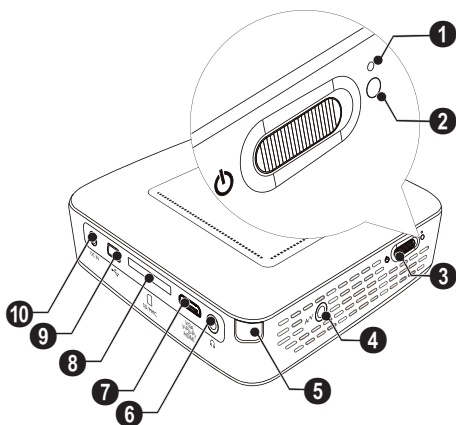
❻ – Audio výstup – Připojení sluchátek nebo externích reproduktorů

❼ HDMI – Konektor HDMI pro přehrávací zařízení (s kabelovým adaptérem)

❽ SD/MMC – Slot pro paměťovou kartu (SD/SDHC/SDXC/MMC)

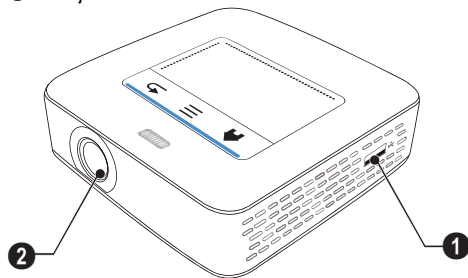
❾ – Konektor USB pro připojení počítače (datové rozhraní)

❿ DC IN – Konektor pro síťový napájecí zdroj



❶ – Konektor USB pro připojení paměťového média, DVB-T tuneru, myši nebo klávesnice.

❷ – Objektiv



Pico Station

(není součástí dodávky)

V dokovací stanici Pico Station je zabudovaný samostatný akumulátor, který pomůže prodloužit dobu provozu projektoru. Vestavěné reproduktory poskytnou kvalitnější zvuk. Pico Station disponuje adaptérem DVB-T, k němuž můžete přímo připojit anténu DVB-T.

K dispozici jako příslušenství

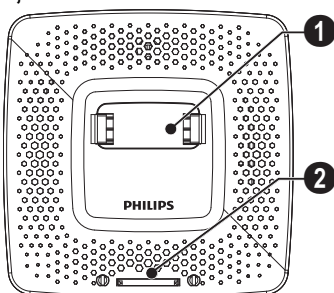
Pico Station s akumulátorem a reproduktorem PPA7300 / 253529749

Pico Station s akumulátorem, reproduktorem a adaptérem DVB-T PPA7301 / 253532895

Horní část přístroje

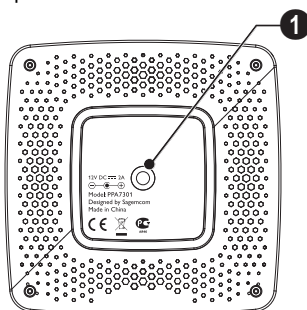
❶ – Konektor PicoPix

❷ – Připojení k PicoPix



Spodní část přístroje

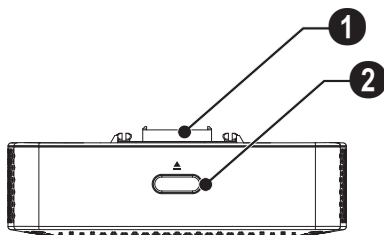
❶ – Závit pro stativ



Čelní pohled

❶ – Připojení k PicoPix

❷ – Uvolňovací tlačítko



Zadní pohled

❶ DC IN – Konektor pro síťový napájecí zdroj

❷ – Kontrola stavu baterie

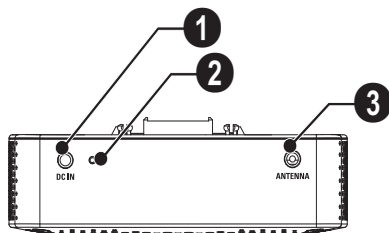
Červená: Vybitá baterie

Kontrola nabíjení při připojení síťového zdroje:

Červená: Nabíjení baterie

Zelená: Baterie nabitá

❸ ANTENNA – Zdíčka pro anténu



Touchpad / gesta

Touchpad je označen pro plochu citlivou na dotyk. Dotykem jedním či několika prsty můžete přemísťovat kurzor, pohybovat se v nabídkách a volit jednotlivé položky nebo provádět jiné úkony.

POZOR!



Propisovací tužka!

K obsluze touchpadu nepoužívejte propisovací tužku ani žádné jiné předměty. Tvrdé a špičaté předměty mohou touchpad poškodit.



🏠 – Vyvolání hlavního menu

☰ – Vyvolání nabídky

↶ – Návrat v nabídkách o jeden krok zpět, přesun do nadřazené úrovně složek / stornování funkce

Navigační oblast / oblast posuvníků

Přejížděním nahoru a dolů po pravém okraji touchpadu můžete posouvat obraz ve svislém směru.

Přejížděním doleva a doprava po spodním okraji touchpadu můžete posouvat obraz ve vodorovném směru.



Zadávací oblast

Zadávací oblast je oddělena od navigační oblasti a oblasti posuvníků. Pohyby v zadávací oblasti můžete ovládat kurzor.



Upozornění



Skrývání kurzoru

Kurzor po krátké chvíli zmizí. Před vyvoláním funkce poklepnutím / klepnutím si kurzor zobrazte krátkým pohybem po zadávací oblasti.

Upozornění



Připojení myši s rozhraním USB

Ke konektoru USB na boku projektoru můžete připojit myš vybavenou rozhraním USB.

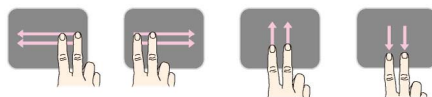
Gesta

Pro rychlou navigaci můžete využívat jednoduchá gesta prováděná na touchpadu. Většina gest se provádí jedním nebo dvěma prsty. Při provádění gest se touchpadu dotýkejte konečky prstů.

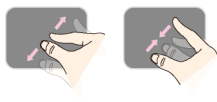
Posun kurzoru – Pro posunutí kurzoru přejed'te po zadávací oblasti touchpadu. Při tomto gestu je třeba přejet konečkem prstu po povrchu touchpadu, a to bez vyvíjení tlaku.

Poklepání / kliknutí – Pro potvrzení volby se krátce dotkněte zadávací oblasti. Po kliknutí oddalte prst od povrchu touchpadu. Reakce nastane teprve po zvednutí prstu. Kliknutí se vykoná na místě, kde se právě nachází kurzor – i v případě, že je zrovna skrytý.

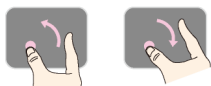
Listování – Pro vykonání následujících úkonů přejed'te po touchpadu dvěma prsty: rychlý posun vzad či vpřed během přehrávání hudby / skok na předchozí či následující stránku při prohlížení náhledů fotografií.



Zvětšení / zmenšení – Pro zvětšení obrázku či dokumentu položte palec a ukazováček na střed zadávací plochy a pak prsty pomalu oddalujte od sebe. Pro opětovné zmenšení obrázku či dokumentu položte palec a ukazováček do rohů zadávací plochy a pak prsty pomalu přibližujte k sobě.

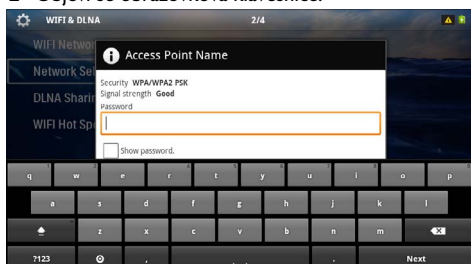


Otáčení – Položte palec na touchpad a ukazováčkem přejeďte po kruhové dráze ve směru, kterým chcete obrázek otočit.



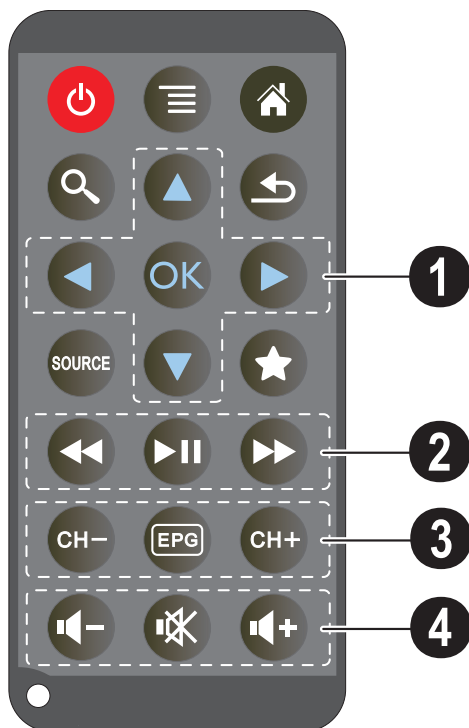
Klávesnice na obrazovce

- 1 Klikněte touchpadem nebo myší do pole pro zadávání textu (viz také kapitola Touchpad / gesta, strana 8).
- 2 Objeví se obrazková klávesnice.



- 3 Touchpadem nebo myší můžete na obrazkovou klávesnici psát text.

Dálkové ovládání



- ⏻ – Vypnutí přístroje
- ☰ – Vyvolání nabídky
- 🏠 – Vyvolání hlavního menu
- 🔍 – Vyvolání nabídky pro hledání
- ↶ – Návrat v nabídkách o jeden krok zpět, přesun do nadřazené úrovně složek / stornování funkce
- 🔄 – Přepnutí na vnější zdroj obrazového signálu **HDMI, AV, COMPONENT** nebo **VGA**
- ★ – Režim DVB-T: přepnutí na oblíbené položky

1 navigační tlačítka

- OK – Potvrzení výběru
- ▲/▼, ◀/▶ – Navigační tlačítka / Navigace v nabídce / Změna nastavení
- ▲/▼ – Změna nastavení / Během přehrávání hudby volba předcházejícího, příštího titulu
- ◀/▶ – Během přehrávání hudby přizpůsobit hlasitost / Během promítání videa hledání sekvencí vpřed, zpět

2 Tlačítka pro přehrávání

- ⏮ – Rychlý posun vzad
- ⏸ – Spuštění / přerušení přehrávání
- ⏭ – Rychlý posun vpřed

3 Tlačítka DVB-T

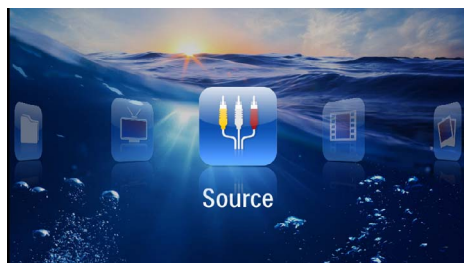
- CH- – Přepnutí na předchozí předvolbu
- EPG – Vyvolání elektronického televizního programu
- CH+ – Přepnutí na následující předvolbu

4 Tlačítka hlasitosti

- 🔊 – Snížení hlasitosti
- 🔇 – Vypnutí zvuku
- 🔊 – Zvýšení hlasitosti

Přehled menu funkcí

- 1 Po zapnutí přístroje se objeví hlavní menu.
- 2 Navigačními tlačítky (◀/▶) zvolte požadovanou nabídku.
- 3 Potvrďte je pomocí (OK).
- 4 Stisknutím tlačítka (↶) se vrátíte zpátky do hlavního menu.



Zdroj – Přepnutí na externí video vstup **HDMI, AV, COMPONENT** nebo **VGA**

Video – Výběr souborů pro promítání videa

Obrázky – Výběr souborů pro promítání snímků

Hudba – Výběr souborů pro přehrávání hudby

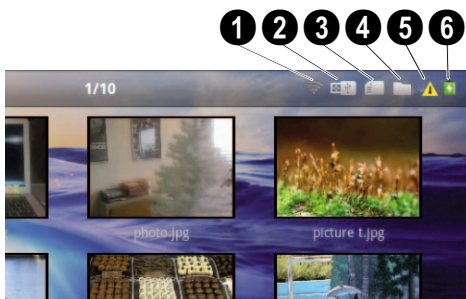
Android – Vyvolání operačního systému Android

Nastavení – Nastavení přehrávání a přístroje

Zobrazení složek – Výběr souborů pro promítání. Kopírování nebo mazání souborů. (Soubory označte pomocí (▶) a pomocí (OK) potvrďte).

Digital TV – Sledování televize

Symbyly na stavovém řádku



❶ – Ukazatel stavu WLAN

❷ – Paměťové médium USB

❸ – Paměťová karta

❹ – Interní paměť

❺ – Symbol přehřátí

❻ – Úroveň nabití vestavěné baterie. Když je potřeba nabít baterii, je tento symbol červený.

3 První uvedení do provozu

Umístění přístroje

Přístroj můžete postavit na rovný stůl před projekční plochu; není nutné ho natáčet šikmo k projekční ploše. Přístroj vyrovná zkreslení šikmou projekcí (poduškovitě zkreslení).

Připojení síťového zdroje / nabíjení baterie

POZOR!

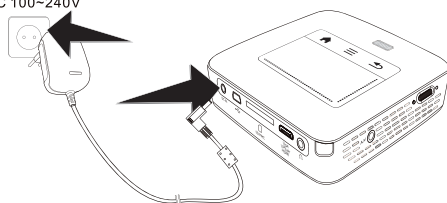


Napětí sítě v místě instalace!

Zkontrolujte, zda napájecí napětí vašeho síťového zdroje odpovídá napětí v síti v místě instalace.

- 1 Zastrčte malou zástrčku síťového zdroje do zásuvky na zadní straně přístroje.
- 2 Zastrčte síťový zdroj do zásuvky.
- 3 Během nabíjení svítí kontrolka na boku přístroje červeně. Je-li baterie plně nabitá, svítí zeleně.
- 4 Před prvním použitím plně nabijte vestavěnou baterii. Tím se prodlouží životnost baterie.

AC 100~240V



Upozornění



Pico Station

Baterie uvnitř Pico Station se během provozu projektoru nenabíjí.

Upozornění



Nabíjení z Pico Station

Během provozu projektoru se baterie v projektoru nenabíjí.

Upozornění



Betreiben über Pico Station

Baterie Pocket projektoru je vybitá: Abyste mohli Pocket projektor používat, připojte jej k Pico Station.

Upozornění



Vybitá baterie

Baterie Pocket projektoru je vybitá: Abyste mohli Pocket projektor používat, připojte k němu Pico Station nebo síťový zdroj.

Pro dobíjení baterie připojte síťový zdroj k Pocket projektoru nebo k Pico Station.

Síťový zdroj od přístroje neodpojujte, dokud nebude Pocket projektor dostatečně nabitý. V opačném případě se Pocket projektor vypne.

Vložení nebo výměna baterií dálkového ovládání

NEBEZPEČÍ!



Při použití nesprávného typu baterie hrozí nebezpečí výbuchu

Používejte pouze baterie typu CR 2025.

Při použití nesprávného typu baterie hrozí nebezpečí výbuchu.

- 1 Vyměňte schránku na baterie z dálkového ovládání: otevřete pojistku (1) a schránku na baterie vytáhněte ven (2).



- 2 Vložte baterie do schránky na baterie se správně orientovanými póly plus a minus tak, jak je to popsáno na obrázku na zadní straně dálkového ovládání. Dbejte na správnou polaritu!



- 3 Zastrčte schránku na baterie do dálkového ovládání, až zaklapne pojistka.



Upozornění



Baterie zpravidla vydrží přibližně jeden rok. Nefunguje-li dálkové ovládání, vyměňte baterie. Když nebudete přístroj po delší dobu používat, vyndejte prosím baterie. Zabrání tak jejich vytečení a poškození dálkového ovládání.

Použité baterie zlikvidujte podle ustanovení pro zacházení s odpady Vašeho státu.

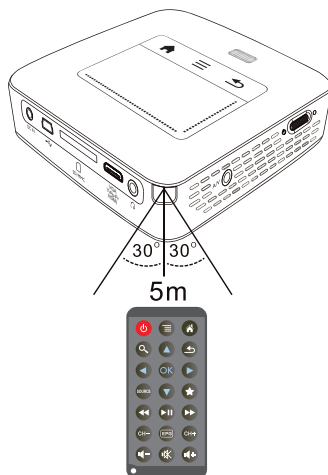
Používání dálkového ovládání

Nasměrujte dálkové ovládání na senzor na zadní straně přístroje. Dálkové ovládání funguje pouze tehdy, když je úhel menší než 60 stupňů a vzdálenost činí maximálně 5 metry. Když používáte dálkové ovládání, neměly by se mezi ním a senzorem nacházet žádné předměty.

POZOR!



- Nesprávné používání baterií může vést k přehřátí, explozi nebo k požáru a zranění. Vytékající baterie mohou dálkové ovládání poškodit.
- Nevystavujte dálkové ovládání přímému slunečnímu záření.
- Nepokoušejte se baterie deformovat, rozebírat nebo nabíjet.
- Baterie by se neměly dostat do styku s ohněm a vodou.
- Vybité baterie okamžitě nahraďte.
- Když nebudete dálkové ovládání po delší dobu používat, vyndejte z něj baterie.



První instalace

- 1 Pro zapnutí přístroje stiskněte vypínač na boku a držte jej stisknutý asi 3 sekundy.
- 2 Natočte přístroj na odpovídající projekční plochu nebo zed'. Zohledněte, že by vzdálenost k projekční ploše měla činit minimálně 0,5 metru a maximálně 5 metrů. Ujistěte se, že je projektor ve stabilní poloze.
- 3 Zaostřete obraz nastavovacím kolečkem na horní straně přístroje.
- 4 Pomocí / zvolte požadovaný jazyk menu.
- 5 Potvrďte je pomocí .

Upozornění



Místo výběru jazyka se zobrazí hlavní menu

Přístroj je nainstalovaný. Pro změnu jazyka menu postupujte takto:

- 1 Navigačními tlačítky zvolte **Nastavení**
- 2 Potvrďte je pomocí .
- 3 Pomocí / zvolte **Jazyk**.
- 4 Potvrďte je pomocí .
- 5 Pomocí / zvolte požadovaný jazyk.
- 6 Potvrďte je pomocí .
- 7 Výběr ukončete pomocí .

4 Připojení k přehrávajicímu zařízení

K připojení projektoru používejte pouze dodávané spojovací kabely nebo ty spojovací kabely, které lze dokoupit jako příslušenství.

Dodávané spojovací kabely

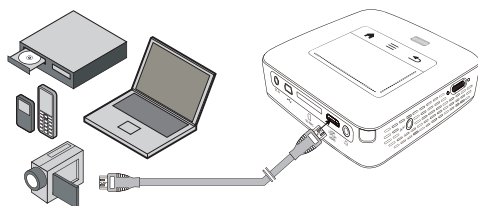
kabel HDMI
kabel USB

Spojovací kabely k obdržení jako příslušenství

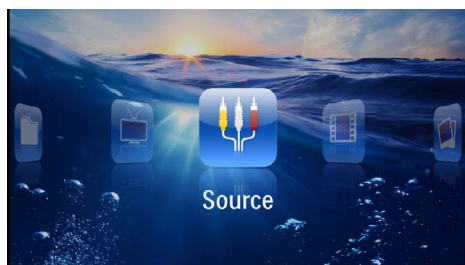
kabel Component Video YUV /YPbPr (PPA1210 / 253447083)
kabel video (CVBS) (PPA1320 / 253526178)
kabel VGA (PPA1250 / 253447070)
kabel iPhone/iPad/iPod HDMI (PPA1280 / 253447091)
kabel iPhone/iPad/iPod A/V (PPA1160 / 253372471)
kabel MHL (PPA1240 / 253520048)

Připojení na přístroje s HDMI výstupem

K propojení projektoru se stolním nebo přenosným počítačem použijte kabel HDMI / mini-HDMI.



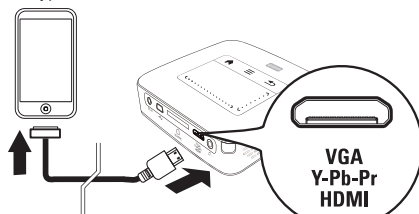
- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Zvolte v **Menu > Zdroj** a přepněte na **HDMI**.
- 4 Připojte kabel na **HDMI** zdířku projektoru.
- 5 Připojte kabel na Mini-HDMI zdířku přehrávacího přístroje.

Připojení k zařízení iPhone/ iPad/iPod

K propojení projektoru se zařízením iPhone/iPad/iPod použijte kabel iPhone/iPad/iPod HDMI (není součástí dodávky).



- 1 Zvolte v **Menu > Zdroj** a přepněte na **Component**.
- 2 Připojte kabel na **HDMI** zdířku projektoru.
- 3 Připojte kabel k přehrávacímu zařízení.

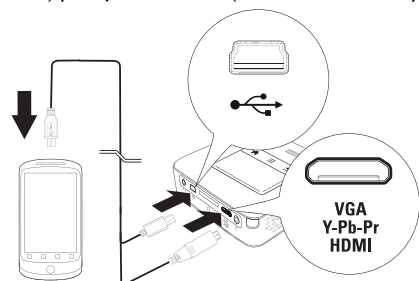
Podporovaná zařízení

Podporována jsou všechna zařízení se 30pólovým dokovacím konektorem.

Přístroj	Generace
iPod nano	do generace 6
iPod touch	do generace 4
iPhone	do generace 4
iPad	do generace 2

Připojení k chytrému telefonu (smartphonu)

K propojení projektoru s chytrým telefonem (smartphonem) použijte kabel MHL (není součástí dodávky).



- 1 Zvolte v **Menu > Zdroj** a přepněte na **HDMI**.
- 2 Kabel zapojte do konektorů **HDMI** a **•** na projektoru.
- 3 Připojte kabel k přehrávacímu zařízení.

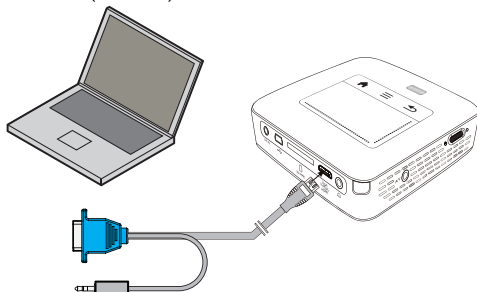
Připojení na počítač (VGA)

Upozornění



Mnoho laptopů neaktivuje automaticky externí video výstup, když je připojený druhý displej – jako projektor. Podívejte se do příručky Vašeho laptopu, jak se aktivuje externí video výstup.

K připojení projektoru na počítač, laptop nebo některé PDA použijte VGA kabel (není součástí dodávky). Projektor podporuje následující rozlišení: VGA/SVGA/XGA. Pro nejlepší výsledek nastavte rozlišení počítače na SVGA (800x600).



- 1 Kabel VGA (není součástí dodávky) zapojte do konektoru **HDMI** na projektoru.
- 2 Připojte VGA konektor na VGA zdířku počítače a západkový konektor na audio výstupní zdířku počítače.
- 3 Nastavte odpovídající rozlišení počítače a zapněte VGA signál jako u externí obrazovky. Jsou podporována následující rozlišení:

	Rozlišení	Obnovovací frekvence
VGA	640 x 480	60 Hz
SVGA	800 x 600	60 Hz
XGA	1024 x 768	60 Hz
WXGA	1280 x 768	60 Hz
FULL HD	1920 x 1080	60 Hz

Upozornění



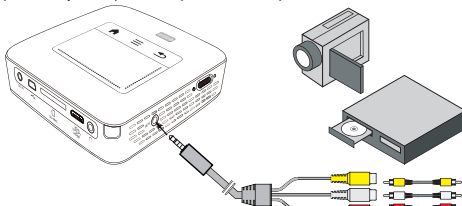
Rozlišení obrazovky

Nejllepšího výsledku docílíte s rozlišením 800 x 600 (60 Hz).

- 4 Zvolte v **Menu > Zdroj** a přepněte na **VGA**.

Připojení s audio/video (CVBS) adaptérovým kabelem

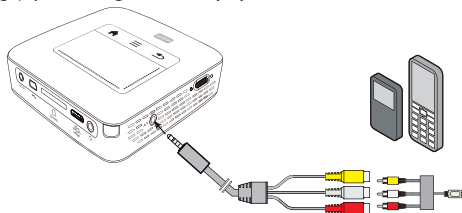
K propojení projektoru s videokamerou, přehrávačem DVD nebo s digitálním fotoaparátem použijte kabelový adaptér audio/video (A/V kabel; není součástí dodávky). Zdířky těchto přístrojů mají barvy žlutá (video), červená (audio vpravo) a bílá (audio vlevo).



- 1 Připojte spolu dodávaný A/V kabel na **AV** zdířku projektoru.
- 2 Audio/video zdířky video přístroje spojte pomocí běžně prodávaného Cinch kabelu s A/V kabelem projektoru.
- 3 V nabídce zvolte **Menu > Zdroj** a přepněte na **AV**.

Připojení mobilního multimediálního přístroje

Některé video přístroje (např. Pocket Multimedia Player) potřebují k připojení speciální kabely. Tyto jsou buď dodávány spolu s přístrojem nebo mohou být koupeny u výrobce multimediálního přístroje. Správné fungují pouze originální kabely výrobce.



Upozornění

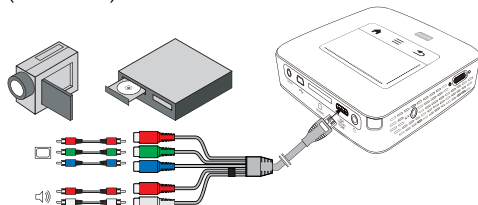


Přepnutí výstupu signálu multimediálního přístroje

Přečtěte si v návodu k obsluze multimediálního přístroje, jak přepnete výstup signálu na tyto zdířky.

Následně s Component-Video (YPbPr/YUV) kabelem

Pomocí tohoto druhu připojení dosáhnete nejvyšší možné kvality obrazu. Tento kabel obdržíte jako příslušenství. Zdičky tohoto přístroje mají pro video signál barvy zelenou (Y), modrou (U/Pb), červenou (V/Pr) a pro audio signál barvy červenou (audio vpravo) a bílou (audio vlevo).



- 1 Připojte Component Video kabel (příslušenství) na zdičku **HDMI** projektoru.
- 2 Spojte odpovídající barevné zdičky video přístroje běžně prodávaným Component – Cinch kabelem s Component Video kabelem projektoru.

Upozornění



YCbCr

Dejte pozor na to, že u některých přístrojů jsou **YPbPr** výstupy popsány jako **YCbCr**.

Upozornění



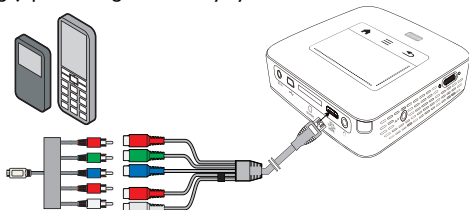
Dva červené Cinch konektory

Při zapojování zohledněte, že se na kabelu nacházejí dva červené Cinch konektory. Jeden konektor pro pravý audio signál a jeden konektor pro V/Pr Component video signál. Jsou-li tyto oba konektory spojeny s nesprávnými zdičkami, je promítaný obraz zelený a audio signál pravého reproduktoru je rušený.

- 3 Zvolte v **Menu > Zdroj** a přepněte na **Component**.

Připojení mobilního multimediálního přístroje

Některé video přístroje (např. Pocket Multimedia Player) potřebují k připojení speciální kabely. Tyto jsou buď dodávány spolu s přístrojem nebo mohou být koupeny u výrobce multimediálního přístroje. Správně fungují pouze originální kabely výrobce.



Upozornění



Přepnutí výstupu signálu multimediálního přístroje

Přečtěte si v návodu k obsluze multimediálního přístroje, jak přepnete výstup signálu na tyto zdičky.

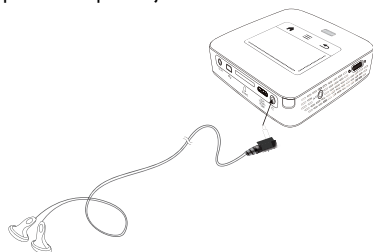
Přímé připojení projektoru do WLAN (WiFi Streaming)

Software PicoPixWlink Vám umožní propojit projektor se stolním nebo přenosným počítačem bezdrátovou sítí. Přitom musí být oba přístroje připojeny do stejné bezdrátové sítě.

- 1 Nainstalujte do svého počítače software PicoPixWlink (na projektoru je již předinstalovaný) (viz také kapitola Připojení k počítači (USB), strana 19).
- 2 Připojte přístroj k bezdrátové síti (viz také kapitola Bezdrátová síť (WLAN), strana 21).
- 3 Spusťte na svém počítači PicoPixWlink (PicoPix Viewer).
- 4 Klikněte na ikonu PicoPixWlink ve stavovém řádku a spusťte řídicí program.
- 5 Nyní můžete vyhledat projektory zapojené do sítě (Search WIFI projector) a zahájit zobrazování (Start projection).

Připojení sluchátek

- 1 Před připojením sluchátek snižte hlasitost přístroje.
- 2 Připojte sluchátka do zdířky sluchátek na projektoru.
Při připojení sluchátek se automaticky deaktivuje reproduktor přístroje.



- 3 Po připojení zesilte zvuk, až dosáhne příjemné úrovně.

NEBEZPEČÍ!

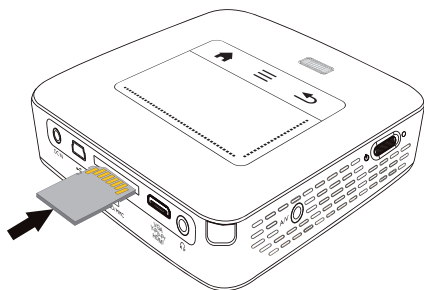


Nebezpečí poškození sluchu!

Nepoužívejte přístroj delší čas s velmi zesíleným zvukem – zvláště při používání sluchátek. Jinak může dojít k poškození sluchu. Před připojením sluchátek snižte hlasitost přístroje. Po připojení zesilte zvuk, až dosáhne příjemné úrovně.

5 Paměťové médium

Vložení paměťové karty



- 1 Vložte paměťovou kartu kontakty směrem nahoru do slotu **SD/MMC** na zadní straně přístroje. Váš přístroj podporuje následující paměťové karty: SD/SDHC/SDXC/MMC.
- 2 Zasuňte paměťovou kartu tak daleko do přístroje, až zaklapne.

NEBEZPEČÍ!

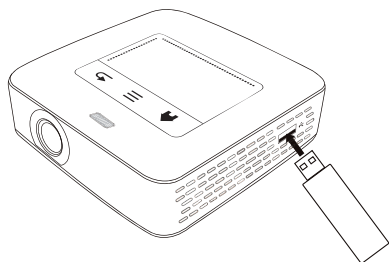


Vložení paměťové karty!

V žádném případě nevytahujte paměťovou kartu, pokud z ní přístroj čte data. Tím může dojít k poškození nebo ke ztrátě dat. Nejprve přístroj vypněte, abyste měli jistotu, že neprobíhá žádná komunikace s paměťovou kartou.

- 3 K vytažení paměťové karty na ni lehce zatlačte.
- 4 Paměťová karta se vysune.

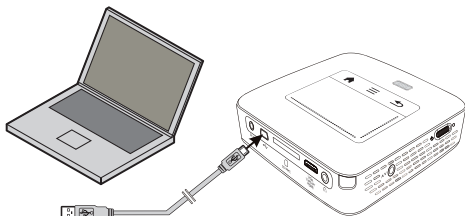
Připojení USB paměťového média



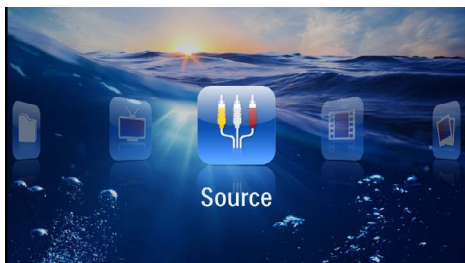
- 1 Paměťové médium USB připojte ke konektoru USB na boku přístroje.

Připojení k počítači (USB)

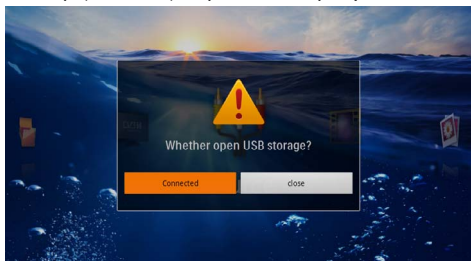
USB kabelem můžete propojit Pocket projektor s počítačem. Tím zajistíte přenos nebo mazání souborů mezi interní pamětí, vloženou paměťovou kartou a počítačem. Můžete také promítat soubory uložené na Pocket projektoru na počítači.



- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Zastrčte Mini-USB konektor do Pocket projektoru a USB konektor do počítače.
- 4 Po úspěšném propojení přístrojů se zobrazí zpráva.
- 5 Propojení aktivujete potvrzením zprávy.



Upozornění



Úspěšné propojení

Když je Pocket projektor propojený s počítačem přes rozhraní USB, nelze přehrávat žádné soubory z paměti. Namísto toho můžete použít WiFi Streaming (viz také kapitola Přímé připojení projektoru do WLAN (WiFi Streaming), strana 17).

- 6** Vložená paměťová karta je zobrazena jako další mechanika.
- 7** Můžete vyměňovat, kopírovat nebo mazat data mezi počítačem, paměťovou kartou (je-li vložena) a interní pamětí.

6 Bezdrátová síť (WLAN)

V bezdrátové síti (Wireless Local Area Network, WLAN) spolu komunikují prostřednictvím rádiových vln (vysokofrekvenčního vlnění) nejméně dva počítače, tiskárny nebo podobné příslušenství. Přenos dat po bezdrátové síti vychází z norem 802.11b, 802.11g a 802.11n.

NEBEZPEČÍ!



Upozornění k používání WLAN!

Rádiové signály vyzařované přístrojem mohou rušivě ovlivňovat funkci zabezpečovacích zařízení, lékařských přístrojů nebo jiných citlivých zařízení. V blízkosti takových zařízení dbejte případných předpisů upravujících (či omezujících) používání další techniky.

Vysokofrekvenční vyzařování vznikající za provozu přístroje může ovlivnit činnost nedostatečně odstíněných lékařských přístrojů včetně sluchadel nebo kardiostimulátorů. Obratě se na lékaře nebo na výrobce příslušného lékařského přístroje s dotazem, zda je stínění proti vysokofrekvenčnímu vyzařování dostatečné.

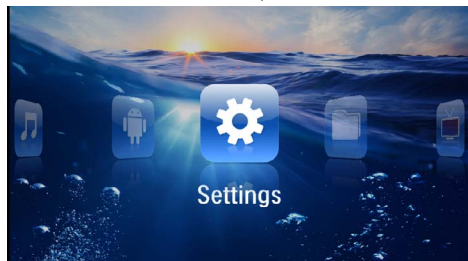
Bezdrátová síť s infrastrukturou

V bezdrátové síti s infrastrukturou spolu různé přístroje komunikují přes ústřední prvek access point (gateway, router). Všechna data jsou posílána do ústředního prvku access point (gateway, router), odkud jsou předávána dál.

Zapnutí a vypnutí provozu v bezdrátové síti (WLAN)

Provoz v bezdrátové síti je standardně vypnutý. Tuto funkci můžete zapnout.

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Nastavení**.
- 4 Potvrďte je pomocí (OK).
- 5 Tlačítkem (▲)/(▼) zvolte **WIFI & DLNA**.
- 6 Potvrďte je pomocí (OK).

7 Tlačítkem (▲)/(▼) zvolte **Síť WIFI**.

8 Potvrďte je pomocí (OK).

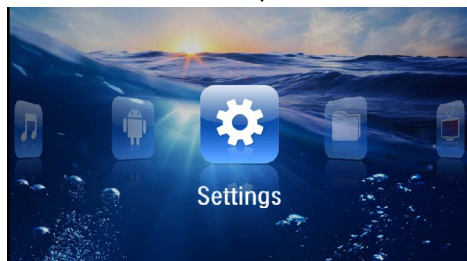
9 Nastavení změňte pomocí (▲)/(▼).

10 Potvrďte je pomocí (OK).

Tlačítkem (◀) se v nabídce vraťte o jeden krok zpět.

Nastavení bezdrátové sítě (WLAN)

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



3 Navigačními tlačítky zvolte **Nastavení**.

4 Potvrďte je pomocí (OK).

5 Tlačítkem (▲)/(▼) zvolte **WIFI & DLNA**.

6 Potvrďte je pomocí (OK).

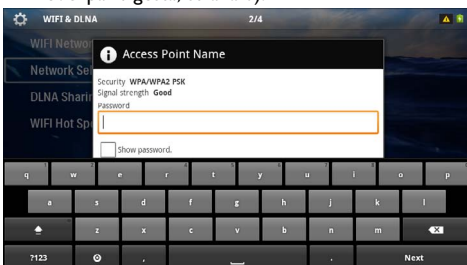
7 Tlačítkem (▲)/(▼) zvolte **Výběr sítě**.

8 Potvrďte je pomocí (OK).

9 Tlačítkem (▲)/(▼) zvolte požadovanou bezdrátovou síť.

10 Potvrďte je pomocí (OK).

11 Pokud je přístup do sítě chráněn heslem, zobrazí se okno pro jeho zadání. Klikněte touchpadem nebo myší do pole pro zadávání textu (viz také kapitola Touchpad / gesta, strana 8).



12 Touchpadem nebo myší zadejte na obrazovkové klávesnici heslo.

13 Klikněte na **Spojiti**.

Tlačítkem (◀) se v nabídce vraťte o jeden krok zpět.

Nastavení bezdrátové sítě (WLAN) pomocí průvodce

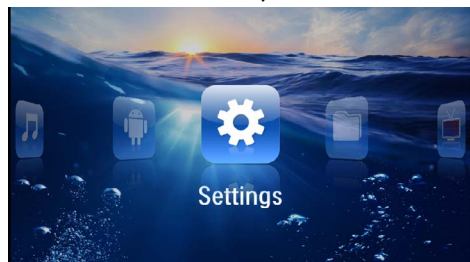
Svůj přístroj můžete díky funkci Wi-Fi Protected Setup (WPS) nebo funkci vyhledávání bezdrátových sítí rychle a snadno připojit k existující bezdrátové síti. Funkce WPS automaticky provede všechna důležitá nastavení jako například název sítě (SSID) a zajistí ochranu přenášených dat šifrováním WPA.

Použití Wi-Fi Protected Setup (WPS)

Svůj přístroj můžete díky funkci Wi-Fi Protected Setup (WPS) rychle a snadno připojit k existující bezdrátové síti, a to dvěma různými způsoby. Přihlášení do sítě můžete uskutečnit zadáním kódu pin nebo můžete využít funkci Push Button Configuration (PBC), pokud Váš přístupový bod (access point, router) tuto metodu podporuje.

Použití WPS s funkcí Push Button Configuration (PBC)

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Nastavení**.
- 4 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 5 Tlačítkem **▲/▼** zvolte **WIFI & DLNA**.
- 6 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 7 Tlačítkem **▲/▼** zvolte **Výběr sítě**.
- 8 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 9 Tlačítkem **▲/▼** zvolte požadovanou bezdrátovou síť.
- 10 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 11 Na přístupovém bodu WLAN aktivujte funkci Push Button Configuration. Přístupový bod WLAN a přístroj se samočinně propojí a vytvoří spojení chráněné metodou WPA.

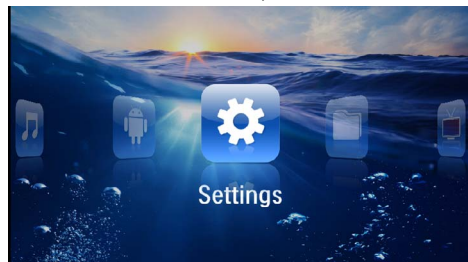
Digital Living Network Alliance (DLNA)

Tento přístroj podporuje Digital Living Network Alliance (DLNA). Uvedený standard umožňuje rychlé propojování multimediálních přístrojů.

Zapnutí a vypnutí DLNA

Funkce DLNA je standardně zapnutá. Tuto funkci můžete vypnout.

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Nastavení**.
- 4 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 5 Tlačítkem **▲/▼** zvolte **WIFI & DLNA**.
- 6 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 7 Tlačítkem **▲/▼** zvolte **Předávání DLNA**.
- 8 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 9 Nastavení změňte pomocí **▲/▼**.
- 10 Potvrďte je pomocí **OK**.

Tlačítkem **↶** se v nabídce vraťte o jeden krok zpět.

Přehrávání souborů přes DLNA

Pokud jsou do sítě zapojena zařízení DLNA, můžete k nim během přehrávání souborů a práce se soubory přistupovat (viz také kapitola Přehrávání médií, strana 23).

Ovládání přes DLNA

Projektor můžete ovládat prostřednictvím jiného zařízení (například chytrého telefonu) přes DLNA. Za tím účelem si prostudujte návod k použití příslušného přístroje.

7 Přehrávání médií

Upozornění



Navigační tlačítka

Všechna zznázorněná tlačítka jsou tlačítka dálkového ovládání.

Upozornění



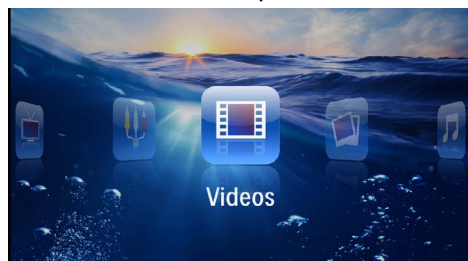
Možnosti nastavení

Ohledně možností nastavení si přečtete informace v kapitole Nastavení (viz také kapitola Nastavení, strana 35), abyste svůj přístroj mohli využít co nejlépe.

Promítání videa

Promítání videa (USB / karta SD / interní paměť / DLNA)

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Videa**.
- 4 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 5 **S připojeným médiem:** Tlačítkem **▲/▼** vyberte interní paměť, přístroj DLNA, médium USB nebo paměťovou kartu.
- 6 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 7 Pomocí **▲/▼** vyberte video soubor, který chcete přehrát.



Upozornění



Zobrazení video souborů

Jsou zobrazeny pouze ty video soubory, které mohou být přehrány Pocket projekto-rem.

- 8 Ke spuštění promítání stiskněte **OK**.
- 9 K ukončení promítání a k návratu do přehledu stiskněte **↵**.
- 10 Opakovaným stiskem **↵** se vrátíte do hlavní nabídky.

Upozornění



Navigace během promítání

Vyhledávání zpět / vpřed: Stiskněte na dálkovém ovládání **◀/▶** nebo na přístroji **◀/▶**.

K přerušení nebo pokračování v přehrávání stiskněte **⏮**.

Během přehrávání můžete tlačítky **◀/▶** upravovat hlasitost. Tlačítkem **⊗** nebo opakovaným stisknutím **◀** ztlumíte zvuk úplně.

Formáty souborů

Existují různé formáty souborů, jako *.mov, *.avi, *.m4v. Mnoho z těchto formátů slouží jako kontejnery obsahující různě kódované audio a video soubory. MPEG-4, H.264, MP3 a AAC jsou příklady kódovaných audio/video souborů. Pro jejich přehrávání musí být tyto soubory přístrojem přečteny a dekodovány jejich audio/video signály.

Zohledněte prosím, že na základě různých video a audio enkodérů není přehrávání některých souborů možné.

Podporované datové formáty

Kontejner	Video formát
*.avi, *.mov, *.mp4	MJPEG, MPEG-4, H.264
*.mkv	MPEG-4, H.264
*.ts	MPEG-2, H.264
*.m2ts	H.264
*.3gp	H.263
*.rm, *.rmvb	Real video
*.dat	MPEG-1
*.vob	MPEG-2
*.mpg, *.mpeg	MPEG-1, MPEG-2

Video přehrávání (Mini-HDMI zdírka)

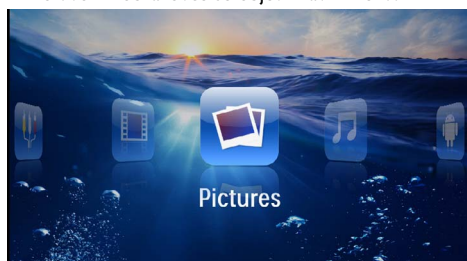
- 1 Připojte video/audio výstup externího přístroje na **HDMI** zdírku Pocket projektoru. Použijte k tomu odpovídající kabely a adaptérové kabely (viz také kapitola Připojení k přehrávajicímu zařízení, strana 15).
- 2 V návodu k obsluze externího přístroje si přečtěte, jak zapnout video výstup. V odpovídajících nabídkách jsou většinou označeny také jako „TV out“ nebo „TV výstup“.
- 3 Spusťte promítání na externím přístroji.
- 4 Hlasitost můžete měnit tlačítky / .

Změna nastavení během promítání

- 1 Stiskněte tlačítko nebo .
 - 2 Tlačítky / vyberte z následujících nastavení:
Hlasitost: Nastavení hlasitosti
Smart Settings: Vyberte přednastavené hodnoty světelnosti / kontrastu / barevné sytosti
Sytost: Nastavení sytosti barev
Kontrast: Nastavení kontrastu
Jas: Nastavení jasu
 - 3 Nastavení změňte pomocí / .
- Změněné nastavení se automaticky uloží.

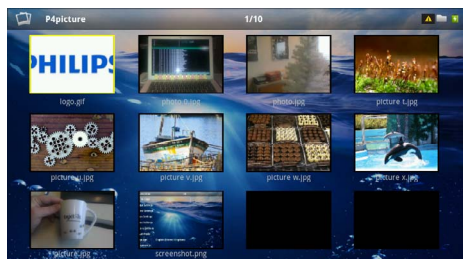
Promítání fotografií

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Obrázky**.
- 4 Potvrďte je pomocí .
- 5 **S připojeným médiem:** Tlačítkem / vyberte interní paměť, přístroj DLNA, médium USB nebo paměťovou kartu.
- 6 Potvrďte je pomocí .

- 7 Na obrazovce se zobrazí miniaturní fotky jako přehled.



Upozornění



Miniaturní náhled nebo seznam

V nastavení můžete vybrat, zda se zobrazí přehled miniatur nebo seznam.

Upozornění



Na paměťové kartě nebo USB paměťovém médiu je mnoho snímků

Pokud je na paměťové kartě nebo na USB paměťovém médiu velké množství snímků, může zobrazení přehledu chvíli trvat.

- 8 Pomocí / nebo / vyberte obrázek, od kterého chcete spustit promítání snímků.
- 9 Ke spuštění promítání snímků v prezentaci zmáčkněte .

Upozornění



Otáčení obrázku

Položte palec na touchpad a ukazováčkem přejeďte po kruhové dráze ve směru, kterým chcete obrázek otočit (viz také kapitola Touchpad / gesta, strana 8).

- 10 Stiskem přerušíte promítání prezentace.
- 11 Stiskem ukončíte promítání prezentace a vrátíte se do přehledu.
- 12 Opakovaným stiskem se vrátíte do hlavní nabídky.

Promítání prezentace s hudbou na pozadí

- 1 Spustíte promítání snímků.
- 2 Tlačítkem ▲/▼ otevřete lištu nabídek.
- 3 Tlačítkem ◀/▶ zvolte .
- 4 Potvrdíte je pomocí OK.
- 5 Pomocí ▲/▼ vyberte soubor, který chcete přehrát.

Upozornění



Paměť

Lze přehrávat pouze soubory z interní paměti, paměťové karty nebo média USB.

- 6 Po potvrzení tlačítkem OK se spustí přehrávání hudby na pozadí.
- 7 Tlačítky ◀/▶ můžete měnit hlasitost.
- 8 Lišta nabídek zmizí po 5 sekundách od posledního zadání.

Přehrávání hudby

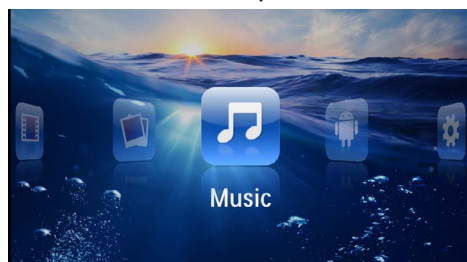
Upozornění



Vypněte promítání obrázků

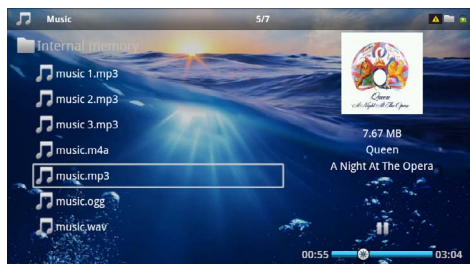
K úspoře proudu můžete během přehrávání hudby vypnout promítání obrazu (viz také kapitola Nastavení hudby, strana 35). Jakmile stisknete tlačítko ⏏, je obraz opět viditelný a běží ventilátor.

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Hudba**.
- 4 Potvrdíte je pomocí OK.
- 5 **S připojeným médiem:** Tlačítkem ▲/▼ vyberte interní paměť, přístroj DLNA, médium USB nebo paměťovou kartu.
- 6 Potvrdíte je pomocí OK.

- 7 Pomocí ▲/▼ vyberte soubor, který chcete přehrát.



- 8 Ke spuštění promítání stisknete OK.
- 9 K přerušení nebo pokračování v přehrávání stisknete ▶/⏏.

Upozornění



Navigace při vypnutém promítání obrázků

K přehrání předcházejícího / následujícího titulu stisknete ▲/▼.

K přerušení nebo pokračování v přehrávání stisknete ▶/⏏.

Pro navrácení k výběru stisknete ⏏.

Během přehrávání můžete tlačítky ◀/▶ upravovat hlasitost. Tlačítkem 🔊 nebo opakovaným stisknutím 🔊 ztlumíte zvuk úplně.

Upozornění



Touchpad / gesta

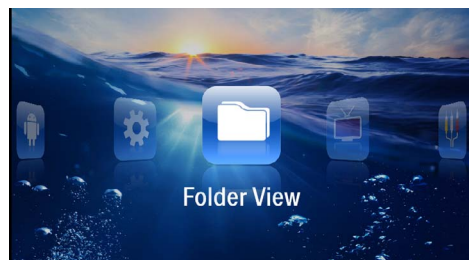
Hlasitost můžete upravovat přejížděním doleva či doprava po spodním okraji touchpadu.

Pro rychlý posun zpět či vpřed přejděte po touchpadu dvěma prsty (viz také kapitola Touchpad / gesta, strana 8).

Kancelářská projekce (YOZO Office)

Funkce YOZO Office Vám umožní zobrazování dokumentů.

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Zobrazení složek**.
- 4 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 5 **Se zasunutou paměťovou kartou nebo s USB paměťovým médiem:** Pomocí **▲/▼** zvolte interní paměť, USB paměťové médium nebo paměťovou kartu.
- 6 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 7 Tlačítky **▲/▼** zvolte soubor, který chcete zobrazit.



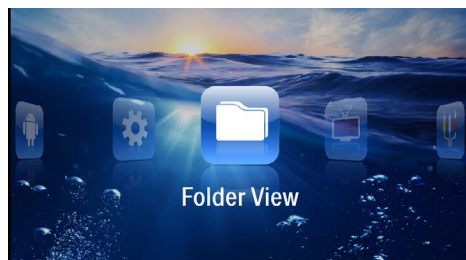
- 8 Zobrazování se zahájí po potvrzení výběru tlačítkem **OK**.
- 9 Přejížděním nahoru a dolů po pravém okraji touchpadu můžete v dokumentu listovat. Ke zvětšení nebo zmenšení dokumentu použijte touchpad nebo myš (viz také kapitola Touchpad / gesta, strana 8).
- 10 Tlačítkem **⏏** zobrazování ukončíte a vrátíte se zpět k náhledům.

Správa souborů

Kopírování souborů

Můžete kopírovat soubory mezi vnitřní pamětí, připojeným USB paměťovým médiem nebo paměťovou kartou.

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Zobrazení složek**.
- 4 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 5 **Se zasunutou paměťovou kartou nebo s USB paměťovým médiem:** Pomocí **▲/▼** zvolte interní paměť, USB paměťové médium nebo paměťovou kartu.
- 6 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 7 Pomocí **▲/▼** vyberte soubor, který chcete kopírovat.

Upozornění



Soubory nenalezeny (0 souborů)

Jsou zobrazeny pouze ty soubory, které mohou být projektořem také přehrány.

- 8 Pomocí **▶** označte soubor. Když zmáčknete tlačítko ještě jednou, dojde ke zrušení označení.

Upozornění



Označení celého adresáře

Můžete také označit celý adresář a kopírovat všechny soubory uložené v tomto adresáři. Zohledněte, že u rozsáhlých adresářů může kopírování nějakou dobu trvat.

- 9 Pomocí **▲/▼** zvolte další soubory.
- 10 Stiskněte **OK**.

11 Pomocí ▲/▼ zvolte **Kopírovat**.



12 Potvrďte je pomocí OK.

13 Pomocí ▲/▼ zvolte, do které paměti se má kopírovat: **SD karta, Vnitřní paměť** nebo **USB paměť**.

14 Potvrďte je pomocí OK.

Upozornění



Soubory již existují

Existují-li tyto soubory již na médiu, můžete pomocí ▲/▼ a OK rozhodnout, zda by měly být přepsány nebo ne. Pokud nemají být přepsány, k názvu souboru se připojí číslo.

15 Soubory se kopírují.

Upozornění



Chyba

Dojde-li během kopírování k chybám, přesvědčte se, zda je na médiu k dispozici dostatek místa.

Upozornění



Odebrání paměťového média

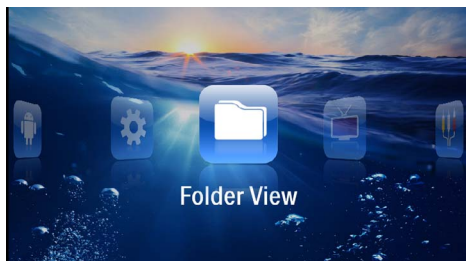
Počkejte, až je kopírování ukončeno, a teprve potom odpojte paměťové médium.

Mazání souborů

Můžete mazat soubory z vnitřní paměti, připojeného USB paměťového média nebo paměťové karty.

1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.

2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



3 Navigačními tlačítky zvolte **Zobrazení složek**.

4 Potvrďte je pomocí OK.

5 S **připojeným médiem**: Tlačítkem ▲/▼ vyberte interní paměť, přístroj DLNA, médium USB nebo paměťovou kartu.

6 Potvrďte je pomocí OK.

7 Pomocí ▲/▼ vyberte soubor, který chcete smazat.

Upozornění



Soubory nenalezeny (0 souborů)

Jsou zobrazeny pouze ty soubory, které mohou být projektem také přehrány.

8 Pomocí ► označte soubor. Když zmáčknete tlačítko ještě jednou, dojde ke zrušení označení.

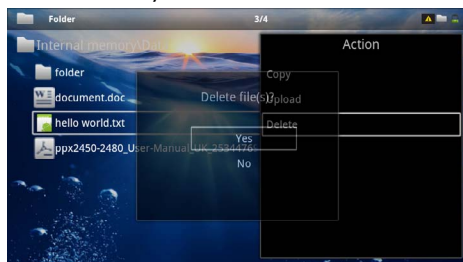
9 Pomocí ▲/▼ zvolte další soubory.

10 Stiskněte OK.

11 Pomocí ▲/▼ zvolte **Smazat**.

12 Potvrďte je pomocí OK.

13 Pomocí ▲/▼ zvolte, zda chcete soubor smazat, nebo zda má být mazání ukončeno.



14 Potvrďte je pomocí OK.

Upozornění



Chyba

Dojde-li během mazání k chybám, přesvědčte se, zda není médium chráněno proti přepisování.

Upozornění



Mazání fotografií z paměťové karty

Zohledněte při mazání fotografií přes počítač, že při opětovném vložení paměťové karty do digitální kamery může dojít k tomu, že fotografie nejsou zobrazovány korektně. Digitální kamery mohou ukládat ve vlastních adresářích dodatečné informace jako náhledy a informace o orientaci.

Mažte proto fotografie pouze v digitální kameře.

8 Příjem digitální televize

Upozornění



Nutné příslušenství

Abyste mohli svůj projektor využívat jako digitální televizi, potřebujete buď Pico Station PPA7301 (není součástí dodávky) nebo USB tuner DVB-T PPA8301 (není součástí dodávky).

Dokovací stanici Pico Station a USB tuner DVB-T si můžete objednat.

Připojení antény

Upozornění

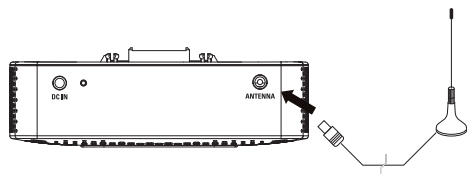


Velikost a orientace antény

V mnoha oblastech je pro zajištění příjmu nutné připojit větší anténu.

V mnoha zemích je pro zajištění příjmu nezbytné orientovat anténu vodorovně.

Připojení antény k Pico Station PPA7301



- 1 Připojte anténu k anténnímu konektoru.

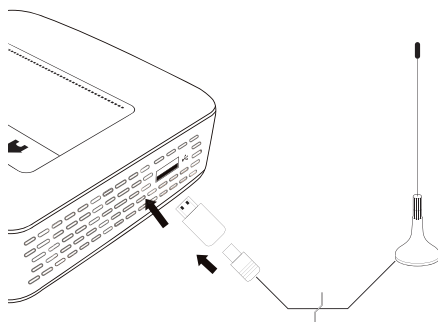
Upozornění



Standard Definition Television

Pico Station PPA7301 je kompatibilní se Standard Definition Television (SDTV, televize se standardním rozlišením). Není kompatibilní s High Definition Television (HDTV, televize s vysokým rozlišením).

Připojení antény k USB tuneru DVB-T PPA8301



- 1 USB tuner DVB-T připojte zasuňte do konektoru USB na boku projektoru.
- 2 Připojte anténu k USB tuneru DVB-T.

Upozornění



Standard Definition Television

USB DVB-T tuner PPA8301 je kompatibilní se Standard Definition Television (SDTV, televize se standardním rozlišením). Není kompatibilní s High Definition Television (HDTV, televize s vysokým rozlišením).

POZOR!



Během sledování televize tuner DVB-T neodpojujte!

Máte-li zobrazenou podskupinu nabídek DVB, neodpojujte tuner DVB-T od projektoru a nevyjímajte projektor z Pico Station (PPA7301). V opačném případě může dojít ke smazání uložených předvoleb. Před odpojením tuneru DVB-T od projektoru nebo před vyjmutím projektoru z Pico Station (PPA7301) zavřete podskupinu nabídek DVB.

Po odpojení USB tuneru DVB-T během sledování televize může být nutné restartovat projektor.

První sledování

Upozornění



Navigační tlačítka

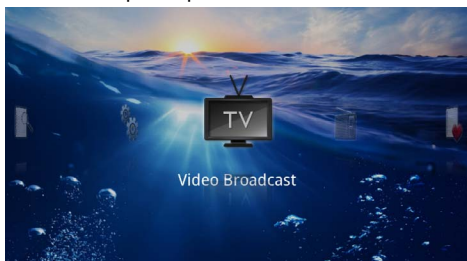
Všechna znázorněná tlačítka jsou tlačítka dálkového ovládání.

Při prvním použití funkce DVB-T je třeba spustit samostatné vyhledávání stanic.

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Připojte anténu (viz také kapitola Připojení antény, strana 28).
- 4 Navigačními tlačítky zvolte **Digitální TV**.
- 5 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 6 Zobrazí se podskupina nabídek.



Zadání oblasti

- 7 Navigačními tlačítky zvolte **Různé/Nastavení**.
- 8 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 9 Navigačními tlačítky zvolte **Nastavení oblasti**.
- 10 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 11 Navigačními tlačítky zvolte svoji oblast.
- 12 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 13 Stisknutím **↶** se vrátíte do podskupiny nabídek.

Vyhledání stanic

- 14 Navigačními tlačítky zvolte **Ladění stanic**.
- 15 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 16 Navigačními tlačítky zvolte **OK**.
- 17 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 18 Navigačními tlačítky zvolte **Auto**.
- 19 Potvrďte je pomocí **OK**.

Příjem televize

- 20 Navigačními tlačítky zvolte **Video Broadcast**.
- 21 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 22 Začne se přijímat naposledy zvolená stanice. Mezi stanicemi můžete přepínat tlačítky **CH-**/**CH+**.

Upozornění



Zobrazení informací o vysílání

Při přepínání stanic se na spodním okraji projekční plochy zobrazují informace o vysílání. Tento informační pruh zmizí po 5 sekundách.

- 23 Tlačítkem **⏻** příjem ukončíte a vrátíte se do hlavního menu.

Během přehrávání můžete tlačítky **⏮**/ upravovat hlasitost. Tlačítkem **⏸** nebo opakovaným stisknutím **⏮** ztlumíte zvuk úplně.

Přijem televize

Upozornění



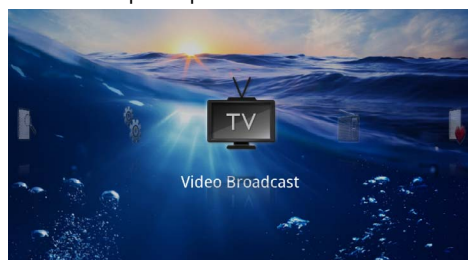
Navigační tlačítka

Všechna znázorněná tlačítka jsou tlačítka dálkového ovládání.

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Připojte anténu (viz také kapitola Připojení antény, strana 28).
- 4 Navigačními tlačítky zvolte **Digitální TV**.
- 5 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 6 Zobrazí se podskupina nabídek.



- 7 Navigačními tlačítky zvolte **Video Broadcast**.
- 8 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 9 Začne se přijímat naposledy zvolená stanice. Mezi stanicemi můžete přepínat tlačítky **CH- / CH+**.

Upozornění



Zobrazení informací o vysílání

Při přepínání stanic se na spodním okraji projekční plochy zobrazují informace o vysílání. Tento informační pruh zmizí po 5 sekundách.

- 10 Tlačítkem **⏏** příjem ukončíte a vrátíte se do hlavního menu.

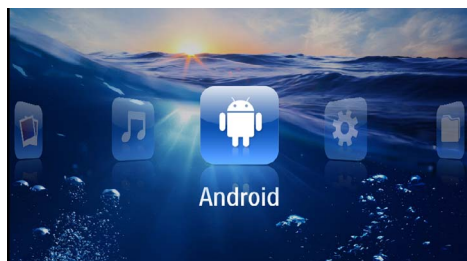
Během přehrávání můžete tlačítky **⏮** / **⏭** upravovat hlasitost. Tlačítkem **⏏** nebo opakovaným stisknutím **⏮** ztlumíte zvuk úplně.

9 Android

Na Vašem Pocket projektoru běží operační systém Android.

Vyvolání systému Android

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Android**.
- 4 Potvrďte je pomocí **OK**.

Opuštění systému Android

Tlačítkem se vrátíte do hlavního menu.

Obnovení systému Android

Pokud váš Pocket projektor přestal fungovat správně, může v mnoha případech pomoci obnovení továrního nastavení.

NEBEZPEČÍ!

**Všechna nastavení i soubory se smažou!**

Během tohoto procesu se vymažou všechna nastavení i data uložená v přístroji.

Aplikace bude třeba znovu nainstalovat.

Upozornění



YOZO Office

Obnovením systému Android se YOZO Office smaže. Nová instalace YOZO Office se zahájí samočinně, jakmile přístroj připojíte k internetu přes síť WLAN.

Instalace aplikací pro systém Android

POZOR!



Důvěryhodné zdroje!

Aplikace neznámého původu mohou být nebezpečné. Používejte jen instalační balíčky z důvěryhodných zdrojů.

Můžete instalovat další aplikace. Používejte instalační balíčky APK.

Upozornění



Kompatibilita

Výrobce nepřebírá žádnou zodpovědnost za kompatibilitu aplikací od třetích stran.

Upozornění



Hlasitost

U mnoha aplikací lze hlasitost upravovat pouze dálkovým ovládáním.

Upozornění



Youtube

Pro přehrávání videí z Youtube musíte nainstalovat nejnovější verzi Adobe Flash Player (viz také kapitola Instalace Adobe Flash Player, strana 32).

Upozornění



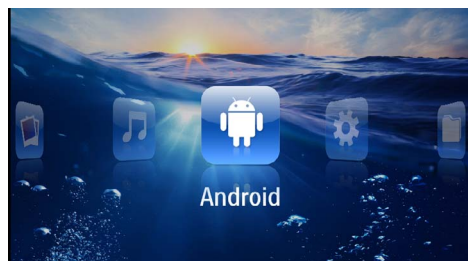
Kalendář

Na Pocket projektoru není předinstalovaný žádný kalendář.

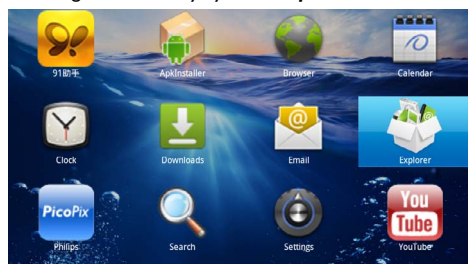
Instalace Adobe Flash Player

Pro přehrávání videí z Youtube musíte nainstalovat nejnovější verzi Adobe Flash Player.

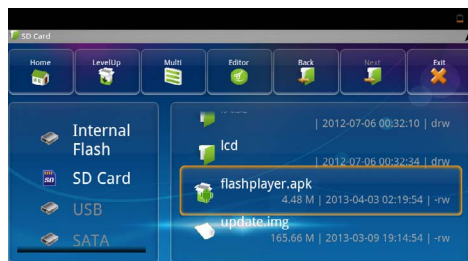
- 1 Stáhněte nejnovější verzi instalačního balíčku Adobe Flash Player (**flashplayer.apk**) pro systém Android. Bližší informace naleznete na stránce www.philips.com/support.
- 2 Instalační balíček uložte na paměťovou kartu.
- 3 Paměťovou kartu vložte do přístroje (viz také kapitola Vložení paměťové karty, strana 19).
- 4 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 5 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 6 Navigačními tlačítky zvolte **Android**.
- 7 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 8 Navigačními tlačítky vyberte **Explorer**.

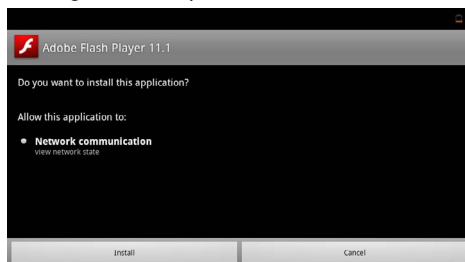


- 9 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 10 Ve struktuře složek přejděte k paměťové kartě a vyberte **flashplayer.apk**.



- 11 Stiskem **OK** spustíte instalační balíček.

- 12 Navigačními tlačítky zvolte **Install**.



- 13 Tlačítkem **OK** zahájíte instalaci.

- 14 Navigačními tlačítky zvolte **Done**.



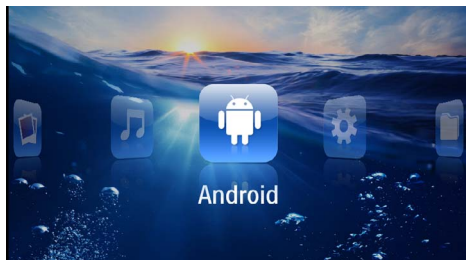
- 15 Potvrďte je pomocí **OK**.

- 16 Tím je nejnovější verze Adobe Flash Player nainstalována.

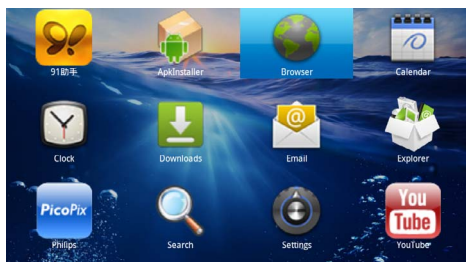
Nastavení režimu prohlížeče

Pro zobrazování internetových stránek s prvky Flash upravte režim prohlížeče.

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Android**.
- 4 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 5 Navigačními tlačítky zvolte **Browser**.



- 6 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 7 Stisknutím tlačítka nabídek (**≡**) zobrazte menu.
- 8 Navigačními tlačítky zvolte **Další možnosti**.



Web page not available

The Web page at <http://www.google.com/m?client=ms-android-google&source=android-home> might be temporarily down or it may have moved permanently to a new web address.

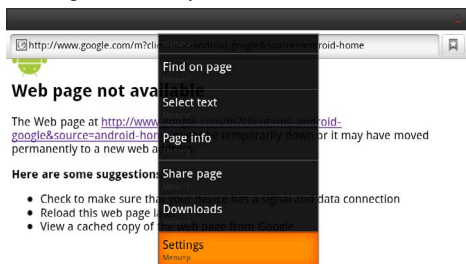
Here are some suggestions:

- Check to make sure that your device has a signal and data connection
- Reload this web page later.
- View a cached copy of the web page from Google

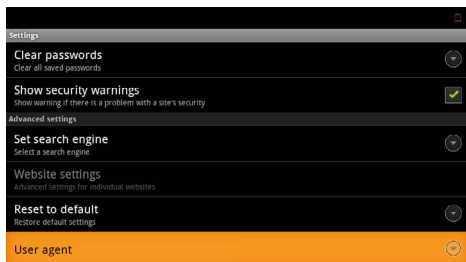


- 9 Potvrďte je pomocí **OK**.

- 10 Navigačními tlačítky zvolte **Nastavení**.



- 11 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 12 Navigačními tlačítky zvolte **User agent**.



- 13 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 14 Navigačními tlačítky zvolte **Desktop**.



- 15 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 16 Nyní lze zobrazovat internetové stránky obsahující prvky Flash.

Obnovení nastavení režimu prohlížeče

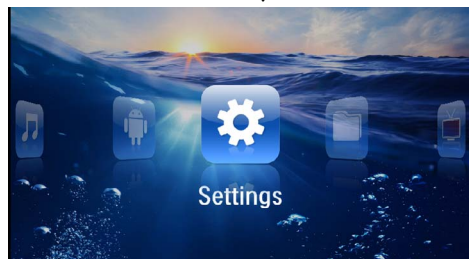
- 1 Postupujte podle pokynů v kapitole Nastavení režimu prohlížeče (viz také kapitola Nastavení režimu prohlížeče, strana 33).
- 2 Navigačními tlačítky zvolte **iPad**.



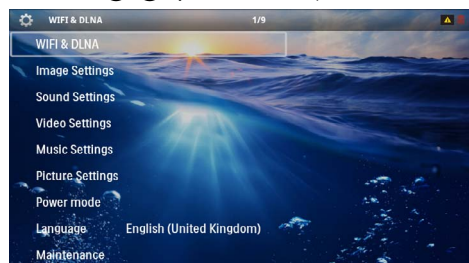
- 3 Potvrďte je pomocí **OK**.

10 Nastavení

- 1 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Po úvodní obrazovce se objeví hlavní menu.



- 3 Navigačními tlačítky zvolte **Nastavení**.
- 4 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 5 Pomocí **▲/▼** vyberte z následujících nastavení.



- 6 Potvrďte je pomocí **OK**.
 - 7 Nastavení změníte pomocí **OK** a **▲/▼**.
 - 8 Potvrďte je pomocí **OK**.
- Tlačítkem **↶** se v nabídce vrátíte o jeden krok zpět.

Přehled menu funkcí

WIFI & DLNA

Sít' WIFI – Zapnutí a vypnutí bezdrátové sítě (WLAN)

Výběr sítě – Výběr bezdrátové sítě, k níž se má přístroj připojit

Předávání DLNA – Zapnutí a vypnutí DLNA

WIFI Hotspot – Zapnutí a vypnutí řetězení WLAN

Nastavení obrazu

Tapeta – Výběr obrázku pozadí

Poměr stran – Přizpůsobení videí a obrázků poměru stran 4:3

Projekční režim

Zepředu – Normální promítání: přístroj stojí před projekční plochou/plátnem.

Odzadu – Zadní projekce, přístroj stojí za promítacím plátnem; obraz je horizontálně zrcadlově převrácený.

Převráceně – Přístroj je zavěšen vzhůru nohama na stropě, obraz je otočen o 180 stupňů.

Odzadu na převráceně – Přístroj je zavěšen vzhůru nohama za promítacím plátnem na stropě, obraz je přehráván horizontálně zrcadlově převrácený a otočený o 180 stupňů.

Korekce barvy zdi – Korekce barev promítaného obrazu se zohledněním barvy promítací plochy

Smart Settings – Vyberte přednastavené hodnoty světelnosti / kontrastu / barevné sytosti. Dojde-li ke změně těchto nastavení, přepne se na nastavení **Ručně**.

Jas – Nastavení jasu

Kontrast – Nastavení kontrastu

Nastavení zvuku

Hlasitost – Nastavení hlasitosti

Basy – Nastavení přehrávání nízkých frekvencí

Výšky – Nastavení přehrávání vysokých frekvencí

Pípnutí tónu – Zapnout a vypnout výšky a hloubky

Nastavení videa

Náhled souborů – Zobrazení všech videí v jediném seznamu nebo se zachováním struktury složek v paměti.

Opakovat – Nastavení způsobu opakování video souborů: Opakování vypnuté (**Vypnout**), všechna videa adresáře budou opakována (**Adresář**), bude opakováno pouze aktuální video (**Film**), budou opakována všechna videa (**Vše**).

Obnovení přehrávání – Je-li tato funkce zapnutá, pokračuje promítání na tom místě, kde bylo přerušeno. Je-li tato funkce vypnutá, spouští se promítání vždy na začátku filmu.

Poměr stran – Přizpůsobení videí poměru stran 4:3

Nastavení hudby

Náhled souborů – Zobrazení všech skladeb v jediném seznamu nebo se zachováním struktury složek v paměti.

Plátno – Vypnutí nebo zapnutí projekce během přehrávání.

Opakovat – Nastavení způsobu opakování hudebních souborů: Opakování vypnuté (**Vypnout**), všechny skladby adresáře budou opakovány (**Adresář**), bude opakována pouze aktuální skladba (**Píseň**), budou opakovány všechny skladby (**Vše**).

Náhodně – Je-li zapnutá tato funkce, probíhá přehrávání v nahodilém pořadí. Jinak probíhá přehrávání popořadě.

Nastavení fotografií

Náhled souborů – Zobrazení obrázků při výběru v hlavním menu v podobě **náhledů** nebo v podobě **položek seznamu**.

Doba zobrazení snímku – Čas zobrazení obrázku při promítání prezentace

Opakovat – Nastavení způsobu opakování fotografií při promítání prezentace: Opakování vypnuté (**Vypnout**), všechny fotografie adresáře budou opakovány (**Adresář**), budou opakovány všechny uložené fotografie (**Vše**).

Přechod obrázků – Nastavení přechodu mezi obrázky

Pořadí obrázků při promítání – Promítání prezentace nahodile nebo dle pořadí

Napájecí režim

Jas – Zapnutím této funkce se sníží světelný výkon za účelem prodloužení doby provozu z vestavěné baterie. Při provozu na síť je úsporný režim vždy vypnutý, aby bylo dosaženo co nejlepšího zobrazení obrazu.

Spánkový režim – S touto funkcí se projektor na konci filmu automaticky vypíná po uplynutí zadaného časového intervalu.

Jazyk/Language

Zvolit požadovaný jazyk menu.

Servis

Obnovení nastavení – Obnoví nastavení z výroby.

Aktualizace firmware – Aktualizace Firmware

Upozornění



Po dobu trvání Firmware-Updates připojte přístroj na síťový zdroj.

Informace – Zobrazení volného místa v interní paměti a informací o přístroji (Paměť: / Volné místo: / Verze Firmware: / Označení přístroje: / Model:)

Pokyny k péči o baterii

Kapacita baterie se s časem snižuje. Zohledněním následujících bodů můžete prodloužit životnost baterie:

- Bez přívodu proudu je přístroj provozován se zabudovanou baterií. Pokud už baterie nemá dostatečnou energii, přístroj se vypne. Připojte přístroj k napájecí síti.
- Když už nemá baterie dostatečnou kapacitu, zobrazí se červeně symbol baterie.
- Když je přístroj delší dobu v provozu, jeho povrch se zahřeje a na promítnutém obraze se objeví varovný symbol (viz také kapitola Symboly na stavovém řádku, strana 11). Přístroj se chová následovně:
 - 1 Ventilátor se přepne na nejvyšší výkon.
 - 2 Při maximálním stupni jasu se zobrazí symbol přehřátí a přístroj se automaticky přepne na nejnižší jas.
 - 3 Při minimálním stupni jasu se uprostřed zobrazí na tři vteřiny symbol přehřátí. Následně se přístroj automaticky vypne.
 Po ochlazení přístroje můžete pokračovat v promítání.
- Když je přístroj delší čas v provozu, zahřeje se jeho povrch a na projekci se objeví varovný symbol. Když dojde k jeho přehřátí, přepne přístroj automaticky do Stand-by režimu. Po ochlazení přístroje můžete zmáčknutím jakéhokoliv tlačítka pokračovat v promítání.
- Přístroj používejte nejméně jednou týdně.
- Nabíjejte pravidelně baterii. Neukládejte přístroj s úplně vybitou baterií.
- Pokud přístroj nebudete několik týdnů používat, vybijte před uložením částečně baterii krátkým použitím.
- Pokud přístroj pracuje pouze po připojení k USB nebo napájecímu zdroji, je baterie vadná.
- Přístroj i baterii udržujte mimo dosah tepelných zdrojů.

NEBEZPEČÍ!



Nevyměňujte sami baterii

Nepokoušejte se sami o výměnu baterie. Nesprávné zacházení s baterií nebo použití nesprávného typu baterie může způsobit poškození zařízení nebo způsobit zranění.

Nabíjení baterie po úplném vybití

Je-li baterie zcela vybitá nebo se přístroj po delší dobu nepoužíval, postupujte podle následujícího.

- 1 Připojte přístroj k napájecí síti (viz také kapitola Připojení síťového zdroje / nabíjení baterie, strana 12). Přístroj se chová následovně:

	Přístroj je vypnutý	Přístroj je zapnutý
Připojení na počítač	Kontrolka na boku přístroje se rozsvítí červeně. Pomalé nabíjení	Připojení k počítači (viz také kapitola Připojení k počítači (USB), strana 19) Přístroj se nenabíjí
Připojení na síťový zdroj	Kontrolka na boku přístroje svítí červeně. Rychlé nabíjení	Přístroj zůstává zapnutý. Pomalé nabíjení

- 2 Přístroj je možné po cca pěti minutách nabíjení zapnout a používat.

Doby nabíjení baterie při vypnutém přístroji

	Je možné zapnutí	Plně nabitý
Pomalé nabíjení	5 minut	10 hodin
Rychlé nabíjení	5 minut	2 hodiny

Čištění

NEBEZPEČÍ!



Pokyny k čištění!

Používejte měkký, chloupky nepouštějící hadřík. Nepoužívejte v žádném případě tekuté nebo snadno vznětlivé čisticí prostředky (spreje, brusné pasty, leštidla, alkohol atd.). Zabraňte vniknutí jakékoliv vlhkosti dovnitř přístroje. Nestříkejte na výrobek žádné čisticí prostředky.

Otřete šetrně popsané plochy. Buďte opatrní, abyste nepoškodili povrch.

Čištění objektivu

K čištění čočky projektoru používejte štetceček nebo papír na čištění čoček objektivů.

NEBEZPEČÍ!



Nepoužívejte žádné tekuté čisticí prostředky

Abyste zabránili poškození povrchové úpravy, nepoužívejte k čištění čočky žádné tekuté čisticí prostředky.

Přístroj je přehřátý

Při přehřátí přístroje se zobrazí symbol přehřátí (viz také kapitola Symboly na stavovém řádku, strana 11). Přístroj se chová následovně:

- 1 Ventilátor se přepne na nejvyšší výkon.
 - 2 Při maximálním stupni jasu se zobrazí symbol přehřátí a přístroj se automaticky přepne na nejnižší jas.
 - 3 Při minimálním stupni jasu se uprostřed zobrazí na tři vteřiny symbol přehřátí. Následně se přístroj automaticky vypne.
- Po ochlazení přístroje můžete pokračovat v promítání.

Aktualizace firmwaru pomocí paměťové karty

Upozornění



Po dobu trvání aktualizace firmwaru mějte přístroj připojený k síťovému zdroji (viz také kapitola Připojení síťového zdroje / nabíjení baterie, strana 12).

- 1 Paměťovou kartu naformátujte souborovým systémem FAT16 nebo FAT32.

NEBEZPEČÍ!



Všechna data se smažou!

Během tohoto procesu se smažou všechna data uložená na paměťové kartě.

- 2 Soubor s nejnovější aktualizací firmwaru uložte na paměťovou kartu.
- 3 Vložte paměťovou kartu (viz také kapitola Vložení paměťové karty, strana 19) a zapněte přístroj.
- 4 Navigačními tlačítky zvolte **Nastavení**.
- 5 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 6 Tlačítky **▲/▼** zvolte **Údržba**.
- 7 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 8 Tlačítky **▲/▼** zvolte **Update firmwaru**.
- 9 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 10 Tlačítky **▲/▼** zvolte **Instalovat**.
- 11 Potvrďte je pomocí **OK**.
- 12 Přístroj se vypne a opět zapne. Přibližně po 5 minutách se zobrazí nabídka **Language Selection**. Tím je aktualizace firmwaru dokončena.

NEBEZPEČÍ!



Vložení paměťové karty!

V žádném případě nevytahujte paměťovou kartu, pokud z ní přístroj čte data.

NEBEZPEČÍ!



Síťový zdroj!

Během aktualizace firmwaru v žádném případě neodpojujte připojený síťový zdroj.

Upozornění



Pokud se během aktualizace firmwaru vyskytne chyba, zahajte proces znovu nebo se obraťte na svého dodavatele.

Problémy / řešení

Rychlá pomoc

Pokud se vyskytne problém, který není možné vyřešit dle pokynů v tomto návodu (viz také následující pomoc), pokračujte podle následujících.

- 1 Vypněte přístroj vypínačem na boku.
- 2 Počkejte minimálně deset vteřin.
- 3 Zapněte přístroj vypínačem na boku.
- 4 Pokud se chyba projeví znovu, obraťte se na náš autorizovaný zákaznický servis nebo na Vašeho specializovaného prodejce.

Problémy	Řešení
Pocket projektor přestal reagovat nebo se zhroutil	• Zasuňte do otvoru pro reset tenký špičatý předmět. Vyvoláte tím hardwarový reset (viz také kapitola Náhled stránky, strana 6).
Pocket projektor se nedaří zapnout	• Připojte dodávaný síťový zdroj, aby se nabila vestavěná baterie.
Přístroj je bez zvuku	• Upravte hlasitost tlačítky  / na dálkovém ovládání.
Externě připojený přístroj je bez zvuku	• Provéřte spojovací kabely k externímu přístroji • Nastavte hlasitost na externím přístroji • Správně funguje pouze originální kabel od výrobce externího přístroje
Špatná kvalita zvuku při připojení na počítač	• Zkontrolujte, zda je audio kabel na počítači připojen do sluchátkové nebo Line-Out zdířky počítače. • Hlasitost počítače by neměla být nastavena na příliš vysokou úroveň.
Zobrazí se pouze úvodní obrazovka a nikoli obraz z externě připojeného zařízení	• Provéřte, zda jsou spojovací kabely připojeny na správné zdířky. • Zajistěte, aby byl externě připojený přístroj zapnutý. • Provéřte, zda je zapnutý video výstup externího přístroje.
Zobrazí se pouze úvodní obrazovka a nikoli obraz z připojeného počítače	• Zajistěte, aby byl zapnutý VGA výstup na počítači. • Provéřte, zda je na počítači nastaveno rozlišení 800x600.
Přístroj se vypnul	• Když je přístroj delší dobu v provozu, jeho povrch se zahřeje a na promítnutém obraze se objeví varovný symbol (viz také kapitola Symboly na stavovém řádku, strana 11). Při přehřátí se přístroj samočinně vypne. Po ochlazení přístroje můžete pokračovat v promítání. • Pokud už baterie nemá dostatečnou energii, přístroj se vypne. Připojte přístroj k napájecí síti.
Přístroj je připojený k napájecí síti a je přepnutý do pohotovostního režimu Stand-by	• Baterie je hluboce vybitá. Přístroj je možné přibližně po pěti minutách nabíjení zapnout a používat (viz také kapitola Nabíjení baterie po úplném vybití, strana 37).
Běží-li přístroj přes USB, přepíná se při přehrávání videí z maximálního stupně jasu na minimální.	• Je-li teplota v okolí přístroje příliš vysoká, přepíná se k ochraně vysokovýkonné LED automaticky z maximálního stupně jasu na minimální. • Používejte přístroj při nízkých okolních teplotách.

Problémy	Řešení
Přístroj se nedá propojit přes USB s přístrojem s operačním systémem Android (například s mobilním telefonem/smartphonem s operačním systémem Android).	• Dříve než propojíte Pocket Projektor přes USB, deaktivujte v menu nastavení Vašeho přístroje s operačním systémem Android funkci „USB-Debugging“; Váš přístroj by měl být identifikován jako USB pamětové médium.
Kvalita obrazu či barev při připojení přes HDMI nevyhovuje	• Použijte kabel HDMI dodaný s přístrojem (PPA1290). Kabely ostatních výrobců mohou způsobit zkreslení signálu.

I 2 Dodatek

Technická data

Rozměry (š × v × h)	105 × 32 × 105 mm
Váha	0,284 kg
Doporučená okolní teplota	5 – 35 °C
Relativní vlhkost vzduchu	15 – 85 % (nekondenzující)
Souborové formáty ... *.mp4, *.avi, *.mov, *.mkv, *.mpg, *.mpeg, *.flv, *.ts, *.m2ts, *.3gp	
Formáty fotografií	JPEG, BMP, PNG, GIF
Formáty hudebních skladeb	MP3, WAV, WMA
Normy videa (CVBS)	PAL, SECAM, NTSC
Video standardy (YPbPr) ..	480i/p, 576i/p, 720p, 1080i/p
Video připojení	Mini-HDMI zdířka
Konektor pro sluchátka	stereofonní Jack: 3,5 mm
Vestavěný reproduktor	monofonní, 1 W
Interní paměť	2,5 GB
Kompatibilní paměťové karty ...SD/SDHC/SDXC/MMC	
Rozhraní USB, max. výkon	5 V, 500 mA

Technologie / optika

Zobrazovací technologie	WVGA 0,3" DLP
Zdroj světla	RGB LED
Rozlišení	854 x 480 pixelů (16:9)
Podporovaná rozlišení	VGA/SVGA/WVGA XGA/WXGA/FULL HD
Svitivost (Bright Mode)	až do 140 lumenů
Kontrastní poměr	1000:1
Promítaná velikost obrazu	12–120 palců
Vzdálenost k promítací ploše	0,5 m až 5 m
Horizontální kmitočet	31–69 kHz
Vertikální kmitočet	56–85 Hz

Sít'ový zdroj

Číslo modelu	MPA-630
Vstup	100–240 V ~, 50–60 Hz, max. 1 A
Výstup	12 V $\overline{\text{---}}$, 2 A
Výrobce	Wanlida Group Co., Ltd.

Zabudovaná baterie

Typ baterie	LiPol
Kapacita	1800 mAh 7,4 V
Doba nabíjení	2 h
Doba provozu	1 h
Doba provozu (úsporný režim)	2 h
Výrobce	Great Power

Příslušenství

Pro Váš přístroj je k dostání následující příslušenství:	
Pico Station s akumulátorem a reproduktorem	PPA7300 / 253529749
Pico Station s akumulátorem, reproduktorem a adaptérem DVB-T	PPA7301 / 253532895
USB DVB-T tunerem	PPA8301 / 253529757
Kabel YUV/YPbPr	PPA1210 / 253447083
Kabel video (CVBS)	PPA1320 / 253526178
Kabel VGA	PPA1250 / 253447070
Kabel iPhone/iPad/iPod HDMI .	PPA1280 / 253447091
Kabel iPhone/iPad/iPod A/V	PPA1160 / 253372471
Kabel MHL	PPA1240 / 253520048

Všechna data jsou pouze orientační. **Sagemcom Documents SAS** si vyhrazuje právo na provádění změn bez předchozího ohlášení.



Značka CE zaručuje, že tento výrobek splňuje základní požadavky směrnice 1999/5/EG, 2006/95/EG, 2004/108/EG a 2009/125/EG Evropského parlamentu a Rady vztahující se na koncová telekomunikační zařízení a týkající se elektromagnetického rušení, bezpečnosti a zdraví uživatelů.

Prohlášení o shodě si můžete přečíst na internetové stránce www.picopix.philips.com.

Ochrana životního prostředí jako součást koncepce trvale udržitelného rozvoje patří mezi priority Sagemcom Documents SAS. Cílem Sagemcom Documents SAS jsou systémová řešení v souladu se zájmy ochrany životního prostředí. Proto se společnost Sagercom Documents SAS rozhodla přiřadit ekologickým aspektům ve všech životních fázích svých výrobků – od výroby přes uvedení do provozu a používání až po jejich likvidaci – vysoké hodnotové postavení.



Balení: Logo (zelený bod) znamená, že společnost přispívá národní organizaci zajišťující evidenci vznikajících obalů a tím zlepšení recyklační infrastruktury. Dodržujte prosím místní zákony týkající se třídění a likvidace tohoto druhu odpadu.

Baterie: Jsou-li součástí Vašeho výrobku baterie, musí být odevzdány k likvidaci v příslušném sběrném dvoře.



Produkt: Symbol přeškrtnutého odpadkového koše umístěný na výrobku znamená, že výrobek patří do skupiny elektrických a elektronických zařízení. Pro tuto skupinu výrobků předepisují normy EU oddělenou likvidaci:

- u prodejce při koupi podobného výrobku.
- na příslušných sběrných místech (sběrný dvůr, svozový způsob atd.).

Tímto způsobem se můžete i Vy podílet na recyklaci a opětovném použití elektrických a elektronických výrobků, což může přispět k ochraně životního prostředí a lidského zdraví.

Použité balení z papíru a kartonáže může být zlikvidováno jako starý papír. Plastové fólie předejte k recyklaci nebo je odevzdejte s běžným odpadem podle požadavků Vašeho státu.

Obchodní značky: Zmíněné odkazy v této příručce jsou obchodními značkami příslušných společností. Nepřítomnost symbolů ® a ™ neopravňuje k domněnce, že se u odpovídajících pojmů jedná o volné obchodní značky. Další názvy výrobků, které jsou v návodu použity, slouží pouze pro označení a mohou být obchodními značkami jejich příslušných vlastníků. Sagemcom Documents SAS se zřídka jakéhokoliv práva na tyto značky.

Sagemcom Documents SAS ani jeho přidružené organizace nejsou odpovědné kupujícímu tohoto výrobku nebo třetí straně ve smyslu nároků na náhradu škody, ztráty, nákladů nebo výdajů vzniklých kupujícímu nebo třetí straně jako následek nehody, nesprávného použití nebo zneužití tohoto výrobku, neoprávněné úpravy, opravy nebo změny výrobku nebo nedodržení provozních pokynů a varovných upozornění od Sagemcom Documents SAS.

Sagemcom Documents SAS nepřebírá odpovědnost za škody nebo za problémy vzniklé jako následek použití jakéhokoliv příslušenství nebo spotřebního materiálu, který nebyl označen jako originální výrobek Sagemcom Documents SAS, resp. PHILIPS, nebo jako výrobek schválený společností Sagemcom Documents SAS, resp. PHILIPS.

Sagemcom Documents SAS nepřebírá odpovědnost za škody vzniklé jako důsledek elektromagnetického rušení, které bylo zapříčiněno použitím spojovacích kabelů, jež nebyly označeny jako výrobky Sagemcom Documents SAS nebo PHILIPS.

Všechna práva vyhrazena. Žádná část této publikace nesmí být bez předchozího písemného souhlasu Sagemcom Documents SAS rozmnožována, ukládána v archívních systémech, nebo v jakémkoliv formě nebo jakýmkoliv způsobem – elektronicky, mechanicky, kopírováním, nahráváním nebo jinak – přenášena. Všechny zde uvedené informace jsou určeny k používání výhradně s tímto výrobkem. Sagemcom Documents SAS nenese žádnou zodpovědnost, pokud jsou tyto informace aplikovány na jiný přístroj.

Tento návod k použití je dokumentem, který nemá smluvní charakter.

Omyly, tiskové chyby a změny jsou vyhrazeny.

Copyright © 2014 Sagemcom Documents SAS



PHILIPS and the PHILIPS' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by Sagemcom Documents SAS under license from Koninklijke Philips N.V.

© 2014 Sagemcom Documents SAS

All rights reserved

Sagemcom Documents SAS

Documents Business Unit

Headquarters: CS 50001

92848 Rueil Cedex - FRANCE

Tel: +33 (0)1 57 61 10 00 · Fax: +33 (0)1 57 61 10 01

www.sagemcom.com

Simplified Joint Stock Company · Capital 8,479,978 € · 509 448 841 RCS Nanterre

PPX3614

CZ

253604307-B